



DEEBOT X5 OMNI

Návod na použitie

Návod k použití

Návod na používanie v ďalších jazykoch nájdete na stránke: <https://www.ecovacs.com>.

Dôležité bezpečnostné pokyny

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

Pri používaní elektrických zariadení by ste vždy mali dodržiavať základné opatrenia, vrátane týchto:

PRED POUŽITÍM ZARIADENIA SI PREČÍTAJTE VŠETKY POKYNY.

ULOŽTE SI TIETO POKYNY

1. Toto zariadenie smú používať deti od 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami, alebo nedostatkom skúseností a znalostí, pokiaľ na nich dohliada osoba zodpovedná za ich bezpečnosť, alebo ak im táto osoba dala pokyny ohľadom bezpečného používania zariadenia a chápu riziká. Deti sa nesmú so zariadením hrať. Deti by nemali vykonávať čistenie a údržbu, pokiaľ na nich niekto nedohliada.
2. Odpracte veci z oblasti, ktorú chcete vyčistiť. Odstráňte z podlahy napájacie káble a malé predmety, o ktoré by sa mohlo zariadenie zamotať. Zastrčte okraj koberca pod základ koberca a zdvihnite z podlahy veci, ako sú záclony a obrusy.
3. Ak je v oblasti upratovania prepad (schod alebo schody), mali by ste zariadenie ovládať tak, aby ste zaistili, že rozpozná schod bez prepadnutia cez okraj. Možno bude potrebné na okraj umiestniť fyzickú bariéru, aby sa zabránilo prepadnutiu zariadenia. Uistite sa, že fyzická bariéra nespôsobí nebezpečenstvo zakopnutia.
4. Používajte iba tak, ako je opísané v tomto návode. Používajte iba doplnky odporúčané alebo predávané výrobcom.
5. Uistite sa, že vaše zdrojové napájacie napätie zodpovedá napájaciemu napätiu vyznačenému na dokovacej stanici.
6. IBA na použitie VO VNÚTRI v domácnosti. Nepoužívajte zariadenie vonku, v komerčných ani priemyselných prostrediach.
7. Používajte iba originálnu dobíjateľnú batériu a dokovaciu stanicu dodané od výrobcu zariadenia. Použitie nedobíjateľných batérií je zakázané.
8. Nepoužívajte bez toho, aby boli prachový zásobník a/alebo filtre na svojich miestach.
9. Zariadenie nepoužívajte v oblasti, kde sú zapálené sviečky alebo krehké predmety.

10. Nepoužívajte v mimoriadne teplých alebo chladných prostrediach (pod $-5^{\circ}\text{C}/23^{\circ}\text{F}$ alebo nad $40^{\circ}\text{C}/104^{\circ}\text{F}$).
11. Zaistite, aby sa vlasy, voľné oblečenie, prsty a ľubovoľné časti tela nedostali k otvorom a pohyblivým častiam.
12. Nepoužívajte zariadenie v miestnosti, v ktorej spí dieťa.
13. Nepoužívajte zariadenie na mokrých povrchoch ani povrchoch so stojatou vodou.
14. Nenechajte zariadenie zbierať veľké predmety, ako sú kamene, veľké kusy papiera alebo ľubovoľný predmet, ktorý môže upchať zariadenie.
15. Nepoužívajte zariadenie na zbieranie horľavých materiálov, ako je benzín, toner do tlačiarne alebo kopírky, ani ho nepoužívajte v oblastiach, kde sa môžu nachádzať.
16. Nepoužívajte zariadenie na zbieranie predmetov, ktoré horia alebo dymia, ako sú cigarety, zápalky, horúci popol alebo čokoľvek, čo môže spôsobiť požiar.
17. Nedávajte do sacieho prívodu predmety. Ak je sací prívod zablokovaný, nepoužívajte zariadenie. Zaistite, aby v prívode nebol prach, chlpy z textílií, vlasy alebo čokoľvek, čo môže znížiť prietok vzduchu.
18. Dávajte pozor, aby ste nepoškodili napájací kábel. Neťahajte ani nenoste zariadenie ani dokovaciu stanicu za napájací kábel, nepoužívajte napájací kábel ako rúčku, nezatvárajte dvere, cez ktorých prah vedie napájací kábel, ani neťahajte napájací kábel okolo ostrých okrajov alebo rohov. Nenechajte zariadenie prechádzať cez napájací kábel. Udržujte napájací kábel mimo horúcich povrchov.
19. Ak je napájací kábel poškodený, musí ho vymeniť výrobca alebo jeho servisný technik. Zabráni sa tak nebezpečenstvu.
20. Ak je dokovacia stanica poškodená, nepoužívajte ju. Ak je napájací kábel poškodený, nesmiete ho opravovať ani ďalej používať.
21. Nepoužívajte, ak je poškodený napájací kábel alebo elektrická zásuvka. Ak zariadenie alebo dokovacia stanica nefungujú správne, ak spadli, poškodili sa, nechali ste ich vonku, alebo ak sa dostali do kontaktu s vodou, nepoužívajte ich. Musí ich opraviť výrobca alebo jeho servisný technik, aby sa zabránilo nebezpečenstvu.
22. Pred čistením alebo údržbou zariadenia VYPNITE vypínač.
23. Pred čistením alebo údržbou dokovacej stanice vyberte zástrčku z elektrickej zásuvky.

24. Pred vybratím batérie kvôli likvidácii zariadenia odstráňte zariadenie z dokovacej stanice a VYPNITE vypínač zaradenia.
25. Pred likvidáciou zariadenia musíte batériu odstrániť a zlikvidovať v súlade s miestnymi zákonmi a nariadeniami.
26. Použité batérie zlikvidujte v súlade s miestnymi zákonmi a nariadeniami.
27. Nepáľte zariadenie ani vtedy, ak je vážne poškodené. Batérie môžu v ohni vybuchnúť.
28. Keď dokovacia stanicu nebudete dlhšiu dobu používať, odpojte ju z elektrickej siete.
29. Zariadenie musíte používať v súlade s pokynmi v tomto návode na používanie. Spoločnosť Ecovacs Home Service Robotics nenesie zodpovednosť za žiadne škody ani poranenia spôsobené nesprávnym používaním.
30. Robot obsahuje batérie, ktoré smú vymeniť iba skúsené osoby. Ak chcete vymeniť batériu robota, obráťte sa na zákaznícky servis.
31. Ak robota nebudete dlhšiu dobu používať, VYPNITE ho na uskladnenie a odpojte dokovacia stanicu z elektrickej siete.
- 32. VÝSTRAHA:** Na nabíjanie batérie použite iba odpojiteľnú jednotku napájania CH2358 dodanú so zariadením.











Typ lítiovej batérie vhodný pre CH2358 je max. 8 článkov, max. nominálne napätie DC 14,4 V, menovitá kapacita 5 900 mAh. Pred likvidáciou spotrebiča je potrebné batériu vybrať a zlikvidovať v súlade s miestnymi zákonmi a predpismi.

Aby sa splnili požiadavky na vystavenie vysokofrekvenčnému žiareniu, počas prevádzky zariadenia by sa mala medzi zariadením a osobami udržiavať vzdialenosť 20 cm alebo viac.

Na zabezpečenie zhody sa neodporúčajú operácie na bližšiu vzdialenosť ako je táto vzdialenosť. Anténa použitá pre tento vysielateľ nesmie byť umiestnená spolu s inou anténou alebo vysielateľom.

Aktualizácia zariadenia

Niektoré zariadenia sa zvyčajne aktualizujú raz za každé dva mesiace, ale nie vždy je to tak. Niektoré zariadenia, najmä tie, ktoré sa začali predávať pred viac ako tromi rokmi, budú aktualizované len v prípade, že sa nájde a opraví kritická zraniteľnosť.

	Bezpečnostný izolačný transformátor odolný voči skratu
	Prepínač napájania
	Iba na použitie vo vnútri
	Jednosmerný prúd
	Striedavý prúd
	Upozornenie: horúci povrch
	Tento výrobok je v súlade s platnými smernicami ES.
	Pred nabíjaním si prečítajte návod na použitie.
	Polarita portu na nabíjanie
	Miniatúrna poistka s časovým oneskorením

Pre krajiny v EÚ

Informácie o vyhlásení o zhode platnom v EÚ nájdete na stránke <https://www.ecovacs.com/compliance>.



Správna likvidácia tohto produktu

Toto označenie znamená, že sa tento produkt nesmie v celej EÚ likvidovať s iným domovým odpadom. Aby sa zabránilo možnému poškodeniu životného prostredia alebo zdravia človeka vplyvom nekontrolovanej likvidácie odpadu, recyklujte tento produkt, aby ste podporili udržateľné opätovné použitie zdrojov materiálu. Ak chcete recyklovať svoje použité zariadenie, použite systémy na vrátenie a zber tovaru alebo kontaktujte predajcu, u ktorého ste produkt zakúpili. Predajca by mal tento produkt bezpečne recyklovať.

Diagnostické sledovanie je určené úplne na súkromné použitie neverejných miest súkromnom vlastníctve výlučne na vlastnú ochranu a iba jedným ovládaním. V prípade použitia údajov upozorňujeme na ich miestnu ochranu, ktorá vyplýva zo zákona. Nesledovanie verejných miest, obzvlášť s tajným úmyslom a/alebo na strane zamestnávateľa bez oprávnených dôvodov. Takéto neoprávnené použitie je riskantné a je iba na zodpovednosť používateľa.

Vyhlasenie Európskej únie o zhode

Informácie o likvidácii pre používateľov odpadu z elektrických a elektronických zariadení



Tento symbol na výrobku alebo na jeho obale označuje, že použité elektrické a elektronické výrobky by sa nemali miešať s netriedeným komunálnym odpadom. V záujme správneho spracovania je vašou povinnosťou zlikvidovať odpadové zariadenie tak, že ho odovzdáte na určených zberných miestach.

Správna likvidácia tohto výrobku pomôže ušetriť cenné zdroje a zabrániť prípadným negatívnym účinkom na ľudské zdravie a životné prostredie, ktoré by inak mohli vzniknúť v dôsledku nevhodného zaobchádzania s odpadom.

Ak chcete vrátiť použité zariadenie, použite systém vrátenia a zberu alebo sa obráťte na predajcu, u ktorého bol výrobok zakúpený, čo je bezplatné. Ďalšie informácie o najbližšom určenom zbernom mieste získate od miestneho úradu.

Za nesprávnu likvidáciu tohto odpadu môžu byť uložené sankcie v súlade s vnútroštátnymi právnymi predpismi.

Informácie o likvidácii použitých batérií pre používateľov



Tento symbol znamená, že batérie a akumulátory po skončení ich životnosti by sa nemali miešať s netriedeným komunálnym odpadom. Vaša účasť je dôležitou súčasťou úsilia o minimalizáciu vplyvu batérií a akumulátorov na životné prostredie a ľudské zdravie. Pre správnu recykláciu môžete tento výrobok alebo batérie či akumulátory, ktoré obsahuje, odovzdať svojmu dodávateľovi alebo na určenom zbernom mieste, čo je bezplatné. Správna likvidácia tohto výrobku pomôže ušetriť cenné zdroje a zabrániť prípadným negatívnym účinkom na ľudské zdravie a životné prostredie, ktoré by inak mohli vzniknúť v dôsledku nevhodného zaobchádzania s odpadom.

Za nesprávnu likvidáciu tohto odpadu môžu byť uložené sankcie v súlade s vnútroštátnymi právnymi predpismi. Existujú samostatné systémy zberu použitých batérií a akumulátorov.

Batérie a akumulátory správne zlikvidujte v miestnom zbernom/recyklačnom stredisku komunálneho odpadu.

Smernica o obmedzení používania určitých nebezpečných látok (RoHS)

Spoločnosť Ecovacs Home Service Robotics Co., Ltd. týmto vyhlasuje, že celý výrobok vrátane jeho častí (káble, šnúry atď.) spĺňa požiadavky smernice RoHS 2011/65/EÚ a novely delegovanej smernice Komisie (EÚ) 2015/863 o obmedzení používania určitých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach („RoHS recast“ alebo „RoHS 2.0“).

Smernica o rádiových zariadeniach

Spoločnosť Ecovacs Home Service Robotics Co., Ltd. týmto vyhlasuje, že výrobok uvedený v tejto časti spĺňa základné požiadavky a ďalšie príslušné ustanovenia smernice o rádiových zariadeniach 2014/53/EÚ.

Autorizovaný zástupca pre Európu:



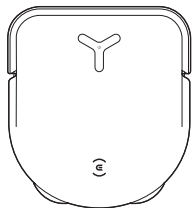
ECOVACS Europe GmbH
Holzstrasse 2 | D-40221 Düsseldorf | Nemecko

Spoločnosť Ecovacs Home Service Robotics Co., Ltd. týmto vyhlasuje, že výrobok spĺňa základné požiadavky a ďalšie príslušné ustanovenia smernice RoHS 2011/65/EÚ a novely delegovanej smernice Komisie (EÚ) 2015/863, smernice o rádiových zariadeniach 2014/53/EÚ.

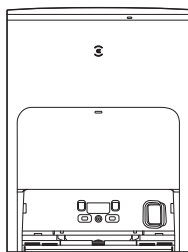
Vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto adrese:

<https://www.ecovacs.com/compliance>.

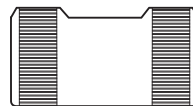
Obsah balenia



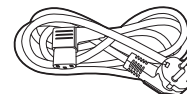
Robot



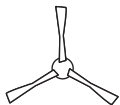
Stanica OMNI



Základňa



Napájací kábel



Bočná kefa



Návod na používanie

Poznámka:

- Obrázky a ilustrácie slúžia len ako referenčné a môžu sa líšiť od skutočného vzhľadu produktu. Produktový dizajn a technické údaje sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

Nákres produktu

1 Robot

Tlačidlo na robotovi DEEBOT

Krátke stlačenie: Štart/pozastavenie

Dlhé stlačenie na 3 s: Návrat k nabíjačke

TrueDetect 3D
Senzor

Horný kryt

Laserový modul d-ToF

Senzory proti nárazu
a nárazník

2 Pohľad zdola

Senzory proti pádu

Bočná kefa

Senzor na detekciu
koberca

Tlačidlo na
uvoľnenie kefy

Umývateľné
podložky na
vytíranie

Univerzálne koliesko

Hlavná kefa

Hnacie koliesá

Senzory proti pádu

3 Tlačidlo RESET

Obnovenie predvolených nastavení: Stlačte a na 5 sekúnd podržte tlačidlo RESET. Po hlasovej výzve sa prehrá melódia pri spustení a obnovia sa predvolené nastavenia robota.

Vypínač
„I“ = ZAP.
„O“ = VYP.

Indikátor stavu Wi-Fi/
Tlačidlo RESET

Nabíjacie kontakty

Port na plnenie
vody

Senzor na
detekciu okraja

4 Prachový zásobník

Port na likvidáciu prachu

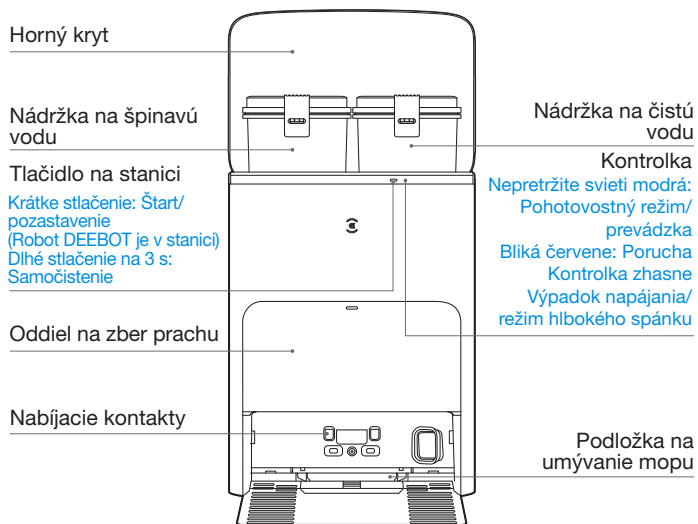
Rúčka prachového
zásobníka

Filter

Sieť filtra

Ručného vysávača

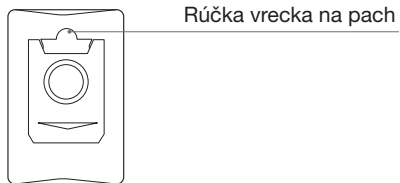
5 Stanica (predná časť)



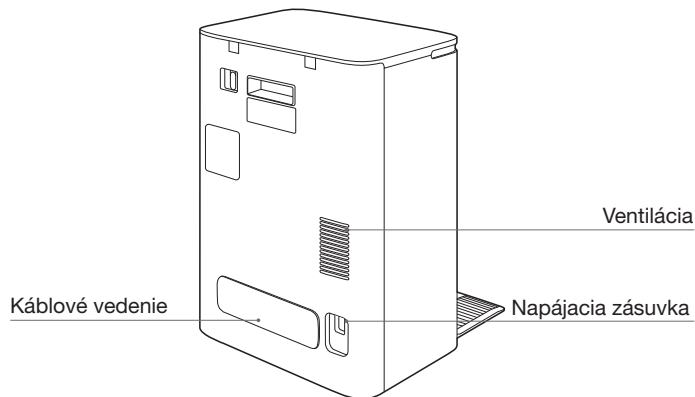
Poznámka:

- Ak kontrolka bliká načerveno, skontrolujte v aplikácii ECOVACS HOME podrobnosti o poruche.
- Ak sa robot nedokáže nabiť, utrite nabíjacie kontakty stanice OMNI suchou handričkou.

6 Vrečko na prach



7 Stanica (zadná časť)



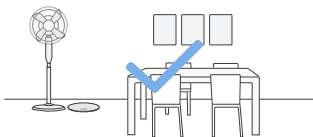
Poznámka:

- Kompatibilné s modulom automatického dopĺňania/vypúšťania vody ECOVACS. Ak si ho chcete kúpiť, prejdite do aplikácie ECOVACS HOME alebo navštívte <https://www.ecovacs.com>.

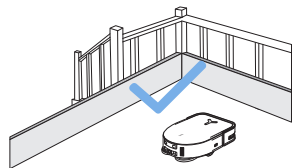
Senzory

Názov	Funkčný opis
d-ToF Laserový modul	Pomocou laserového merania vzdialenosti medzi robotom DEEBOT a okolím prostredníctvom časového rozdielu odrazu dokáže mapovať prostredie podľa objektov v okolí, kým sa robot DEEBOT pohybuje. Detekcia 10 m
3D Senzor TrueDetect	Senzor vysiela infračervené lúče a prijíma svetlo odrazené od prekážok pred ním. Vďaka infračervenému meraniu vzdialenosti medzi robotom DEEBOT a okolím pomocou metódy triangulácie dokáže robot identifikovať prekážky v okolí a vyhnúť sa im. Detekcia 0,8 m
Senzor proti pádu	S infračerveným meraním vzdialenosti medzi spodnou časťou robota DEEBOT a zemou pomocou infračerveného senzora v spodnej časti sa robot DEEBOT nebude pohybovať dopredu, ak sú pred ním schody (napríklad: Výška bieleho podkladu väčšia ako 55 mm. Výška čierneho podkladu je väčšia ako 30 mm.) alebo zistená vzdialenosť prekročí nastavenú vzdialenosť, čím sa realizuje funkcia proti pádu.
Senzor na detekciu koberca	Ultrazvuková sonda môže vysielať ultrazvukové vlny s frekvenciou 300 kHz. Koberec absorbuje energiu ultrazvukových vln. Ak je odrazená energia pod prahovou hodnotou, robot DEEBOT rozpozná prítomnosť koberca.
Senzor proti nárazu	Ak je vysielať signál blokovaný prekážkou, prijímač signálu nebude schopný signál prijať. Vďaka tomuto princípu sa robot DEEBOT vyhne prekážkam, keď je s nimi v kolíznom kurze.
Senzor na detekciu okraja	Pomocou infračerveného merania vzdialenosti môže robot DEEBOT zistiť vzdialenosť medzi sebou a objektmi na svojej pravej strane. Ak sa na pravej strane nachádza stena alebo prekážka, robot DEEBOT vykoná upratovanie okrajov, aby sa zabránilo vynechaniu miest alebo kolíziám.

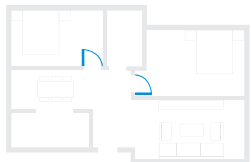
Poznámky pred upratovaním



Upracte oblasť čistenia tak, že nábytok (napríklad stoličky) dáte na ich správne miesto.



Možno bude potrebné na okraj umiestniť fyzickú bariéru, aby sa zabránilo prepadnutiu zariadenia cez okraj.



Pri prvom použití sa uistite, že sú všetky dvere miestností otvorené, aby ste robotovi DEEBOT pomohli úplne preskúmať váš dom.



Na zlepšenie účinnosti upratovania dajte preč z podlahy predmety, ako sú káble, handry a papuče atď.



Pred použitím produktu na koberci s okrajmi zdobenými strapcami prehnite pod seba okraje koberca.



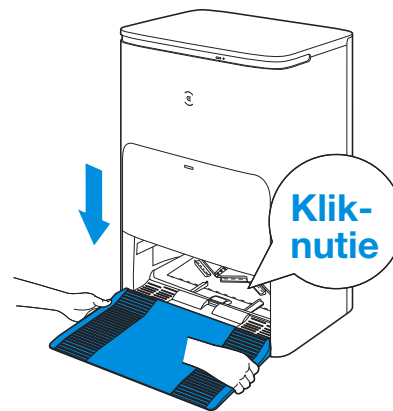
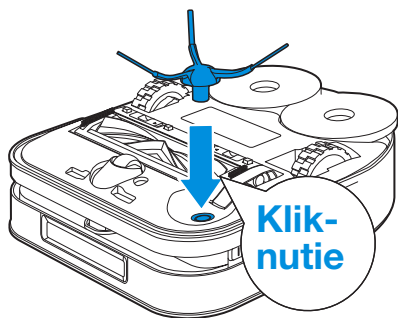
Nestojte v úzkych priestoroch (napríklad chodbách) a dávajte pozor, aby ste nezablokovali senzor d-ToF.

Rýchly štart

Pred použitím odstráňte všetky ochranné materiály.

Inštalácia

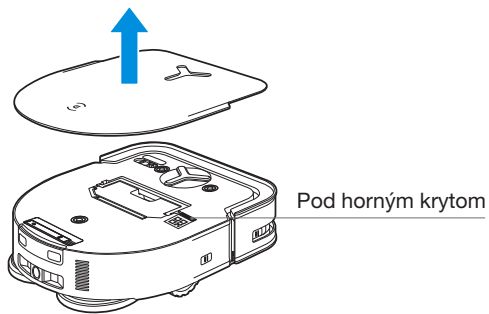
Zvuk kliknutia signalizuje správnu inštaláciu.



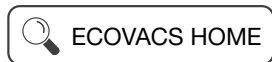
Stiahnutie aplikácie ECOVACS HOME

Aby ste si mohli vychutnať všetky dostupné funkcie, odporúčame ovládať vášho robota DEEBOT cez aplikáciu ECOVACS HOME.



1. Naskenujte QR kód pod horným krytom a stiahnite si aplikáciu.



2. Vyhľadajte výraz ECOVACS HOME a stiahnite si aplikáciu.



Prepojenie robota DEEBOT s aplikáciou

1. Cez Bluetooth: Zapnite robota DEEBOT a funkciu Bluetooth na mobilnom telefóne. Povoľte aplikácii získať povolenie Bluetooth mobilného telefónu. V aplikácii klepnite na  alebo . Aplikácia automaticky zobrazí blízkeho robota. Alebo naskenujte QR kód a prejdite do režimu distribúcie Bluetooth.


2. Cez Wi-Fi: Môžete sa tiež rozhodnúť pripojiť robota DEEBOT k aplikácii inými spôsobmi podľa výziev na stránke aplikácie.

Poznámka: Pre lepšie využitie sa pripojte cez Bluetooth.

Požiadavky na sieť Wi-Fi:

- Používajte sieť s pásmom 2,4 GHz alebo zmiešanú sieť s pásmom 2,4/5 GHz.
- Váš smerovač podporuje štandard 802.11b/g/n a protokol IPv4.
- Nepoužívajte VPN (virtuálnu súkromnú sieť) ani server proxy.
- Nepoužívajte skrytú sieť.
- WPA a WPA2 pomocou šifrovania TKIP, PSK, AES/CCMP.
- WEP EAP (protokol podnikovej autentifikácie) nie je podporovaný.
- Používajte kanály Wi-Fi 1 – 11 v Severnej Amerike a kanály 1 – 13 mimo Severnej Ameriky (obráťte sa na miestnu regulačnú agentúru).
- Ak používate sieťový predlžovač/opakovač, názov siete (SSID) a heslo sú rovnaké ako v hlavnej sieti.
- Povoľte na svojom smerovači šifrovanie WPA2.

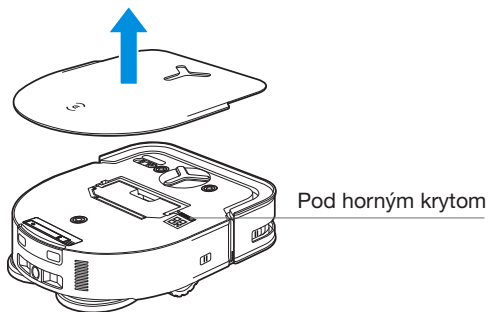
Kontrolka Wi-Fi

	Bliká biela	Odpojené od siete Wi-Fi
	Neprerzhíte svieti biela	Pripojené k Wi-Fi

Upozorňujeme, že realizácia inteligentných funkcií, ako je spustenie na diaľku, hlasová interakcia, zobrazenie 2D/3D mapy, nastavenia ovládania a personalizované upratovanie (v závislosti od rôznych produktov), vyžaduje, aby si používatelia stiahli a používali aplikáciu ECOVACS HOME, ktorá sa neustále aktualizuje. Aby sme mohli spracovať niektoré vaše základné a potrebné informácie a umožniť vám obsluhu výrobku, musíte súhlasiť s našimi zásadami o ochrane osobných údajov a zmluvou s používateľom. Ak nesúhlasíte s našimi zásadami o ochrane osobných údajov a zmluvou s používateľom, niektoré z vyššie uvedených inteligentných funkcií nie je možné realizovať prostredníctvom aplikácie ECOVACS HOME, ale stále môžete používať základné funkcie tohto výrobku na manuálnu obsluhu.

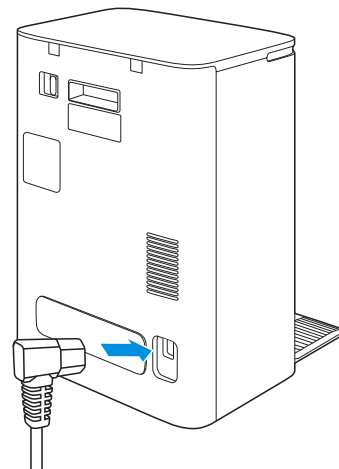
Získajte plnú verziu návodu na používanie

Naskenujte QR kód pod horným krytom.



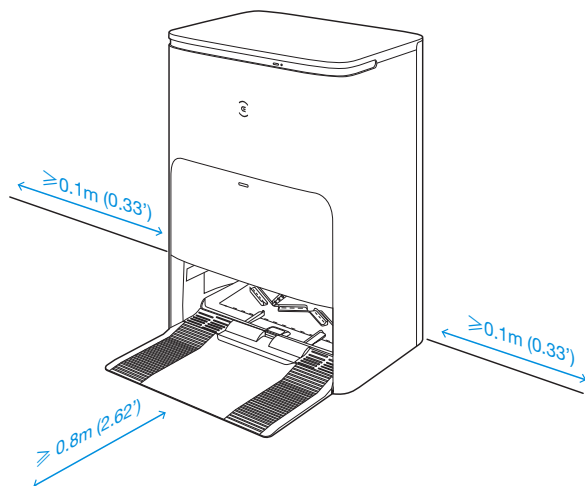
Nabitie robota DEEBOT

1 Zmontujte stanicu



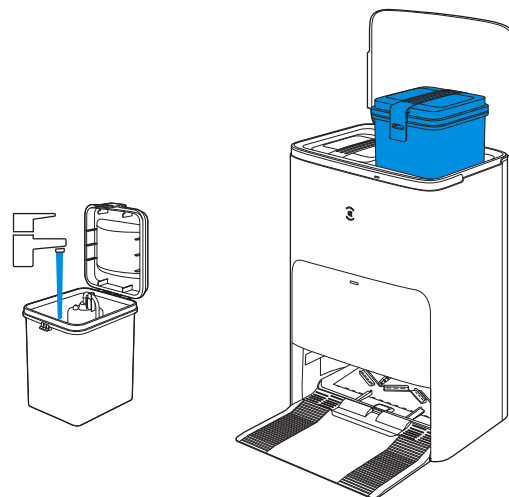
2 Umiestnite stanicu

Zabezpečte, aby v okolí stanice neboli žiadne predmety, najmä predmety s reflexnými povrchmi.



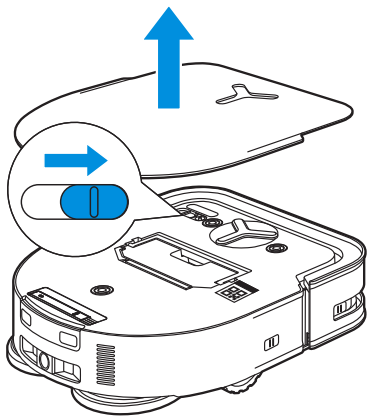
- Ak sa v blízkosti stanice nachádzajú reflexné predmety, ako sú zrkadlá a reflexné lišty, malo by byť zakrytých ich spodných 14 cm.
- Stanicu neumiestňujte na priame slnečné svetlo.
- Umiestnite stanicu na miesto so silným signálom siete Wi-Fi.

3 Použite nádržky na vodu



- Odporúčame používať čistiaci roztok ECOVACS DEEBOT (predáva sa samostatne). Použitie iného čistiaceho roztoku môže spôsobiť kázanie robota DEEBOT, zablokovanie nádržky na vodu a iné problémy.
- Kompatibilné s modulom automatického dopĺňania/vypúšťania vody ECOVACS. Ak si ho chcete kúpiť, prejdite do aplikácie ECOVACS HOME alebo navštívte <https://www.ecovacs.com>.

4 Zapnutie

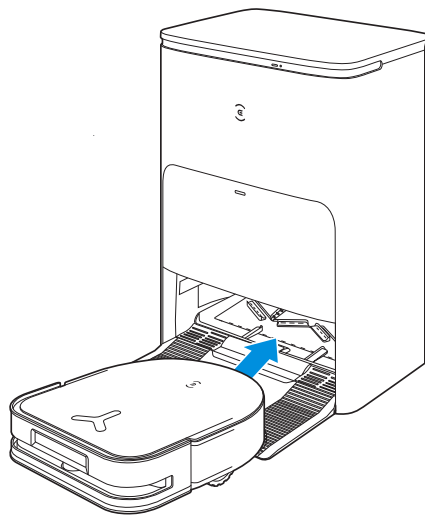


„I“ = ZAP., „O“ = VYP.

- Robot DEEBOT sa nedá nabíjať, keď je vypnuté napájanie.
- Keď robot DEEBOT napracuje, odporúčame ho ponechať zapnutého a nechať ho nabíjať sa.

5 Nabitie robota DEEBOT

Uistite sa, že stanica je pripojená k napájaniu. Pomocou aplikácie ECOVACS HOME privolajte robota DEEBOT, aby vstúpil do stanice a nabíjal sa.



- Odporúčame, aby robot DEEBOT začal upratovanie od stanice. Počas upratovania nepohybujte stanicou.

6 Obsluha robota DEEBOT


1. Vytvorenie mapy

Pomocou aplikácie ECOVACS HOME nariadte robotovi DEEBOT mapovať prostredie.

Pri prvom vytváraní mapy sledujte robota DEEBOT, aby ste zabránili niektorým drobným problémom.


Pri mapovaní robot DEEBOT automaticky preskúma prostredie domu.

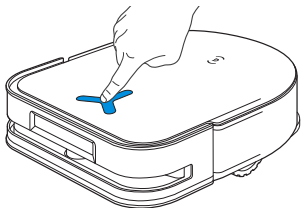
Prieskumná cesta sa môže líšiť od cesty upratovania.

Nastavte cez aplikáciu virtuálnu hranicu: Mapa >  > Virtuálna hranica.

2. Spustíte vysávanie

- Pri vytieraní robot DEEBOT rozpozná typy podlahy. Keď robot DEEBOT narazí na koberec, dokáže automaticky zdvihnúť mopy. Robot DEEBOT nepoužívajte na chlpaté koberce ani koberce s vláknami dlhšími ako 10 mm. Počas procesu upratovania sa odporúča zložiť chlpaté koberce s vláknami dlhšími ako 10 mm, alebo nastaviť chlpatý koberec ako zónu so zákazom vstupu nastavením virtuálnej hranice v aplikácii ECOVACS HOME.

Pred prvým vysávaním sa uistite, že je robot DEEBOT v stanici a je plne nabitý. Ťuknutím na  na robotovi DEEBOT ho spustíte. Na spustenie robota DEEBOT môžete použiť aj aplikáciu ECOVACS HOME.

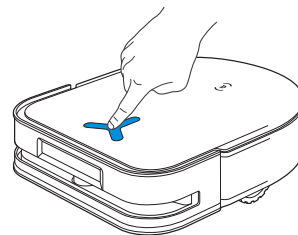


Poznámka:


- Neodstraňujte často umývateľné podložky na vytieranie.
- Na čistenie doštičiek na podložku na vytieranie nepoužívajte handru ani žiadny iný predmet.
- Keď vás aplikácia ECOVACS HOME upozorní, že je potrebné vymeniť mopy, vymeňte ich včas. Ďalšie príslušenstvo nájdete v aplikácii ECOVACS HOME alebo na stránke <https://www.ecovacs.com>.

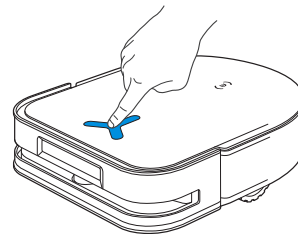
3. Pauza

Ťuknutím na  na robotovi DEEBOT pozastavíte vysávanie. Na pozastavenie robota DEEBOT môžete použiť aj aplikáciu ECOVACS HOME.



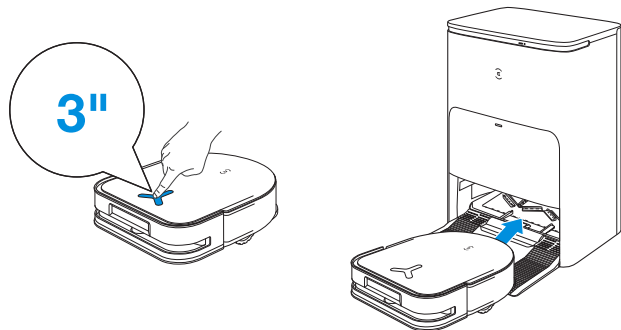
4. Prebudenie

Keď robota DEEBOT pozastavíte na niekoľko minút, kontrolka prestane svietiť. Stlačením  na robotovi DEEBOT ho prebudíte. Po zastavení práce na pribl. 1 hodinu môže robot DEEBOT prejsť do pohotovostného režimu.



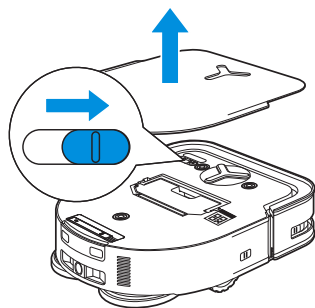
5. Späť na stanicu

Uistite sa, že stanica je pripojená k napájaniu. Pomocou aplikácie ECOVACS HOME alebo hlasom privolajte robota DEEBOT, aby vstúpil do stanice a nabíjal sa.





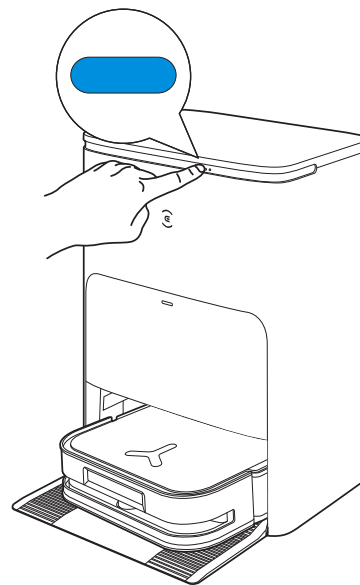
6. Režim hlbokého spánku

DEEBOT prejde do režimu hlbokého spánku, aby chránil batériu, ak DEEBOT zostane mimo stanice približne 5 h. Ak chcete robota DEEBOT prebudiť, vypnite ho a zapnite.



7 Stanica

Keď je robot DEEBOT v stanici, krátkym stlačením  ho spustíte/ pozastavíte. Dlhým stlačením  sa stanica sama vyčistí.



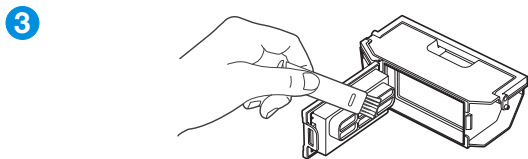
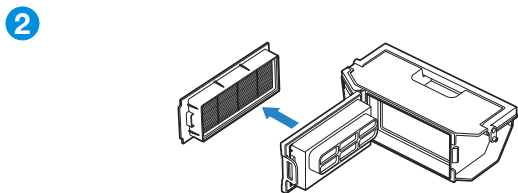
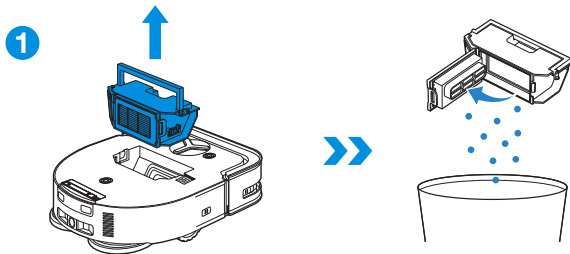
Pravidelná údržba

Aby robot DEEBOT fungoval v špičkovom stave, vykonávajte údržbu a výmenu náhradných dielov s nasledujúcou frekvenciou.

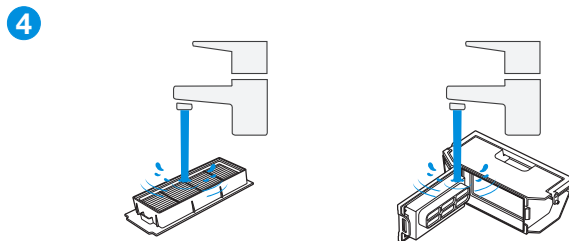
Diel robota	Frekvencia údržby	Frekvencia výmeny
Umývateľná podložka na vytieranie	/	Každých 1 – 2 mesiacov
Vrečko na prach	/	Každých 2 – 3 mesiacov
Bočná kefa	Každé 2 týždne	Každých 3 – 6 mesiacov
Hlavná kefa	Raz týždenne	Každých 6 – 12 mesiacov
Filter	Raz týždenne	Každých 3 – 6 mesiacov
3D Senzor TrueDetect Univerzálne koliesko Senzory proti pádu Senzory proti nárazu a nárazník Nabíjacie kontakty na robotovi DEEBOT Nabíjacie kontakty na stanici Laserový modul d-ToF	Pribl. raz za 1 mesiac	/
Podložka na umývanie mopu	Pribl. 150 dní	/
Nádržka na čistú vodu	Každé 3 mesiace	/
Nádržka na špinavú vodu	Raz za mesiac	/
Oddiel na zber prachu	Raz za mesiac	/
Stanica OMNI	Raz za mesiac	/

Poznámka: Ďalšie príslušenstvo nájdete v aplikácii ECOVACS HOME alebo na stránke <https://www.ecovacs.com>.

Údržba prachového zásobníka a filtra

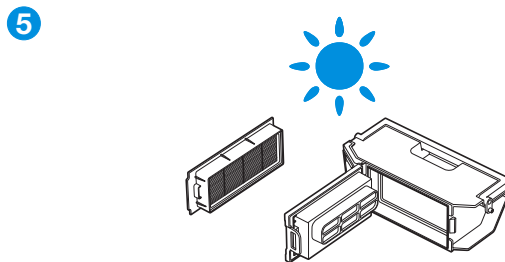


• Další příslušenstvo najdete v aplikaci ECOVACS HOME alebo na stránke <https://www.ecovacs.com>.



Poznámka:

- Opláchnite filter vodou tak, ako je to zobrazené vyššie.
- Pri čistení filtra nepoužívajte prst ani kefu.

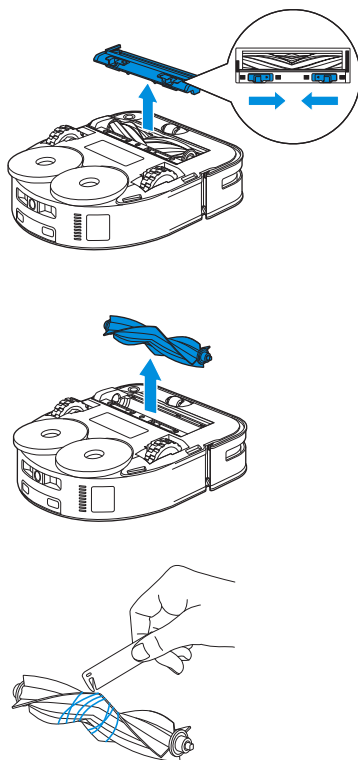


Poznámka: Pred použitím filter úplne vysušte.

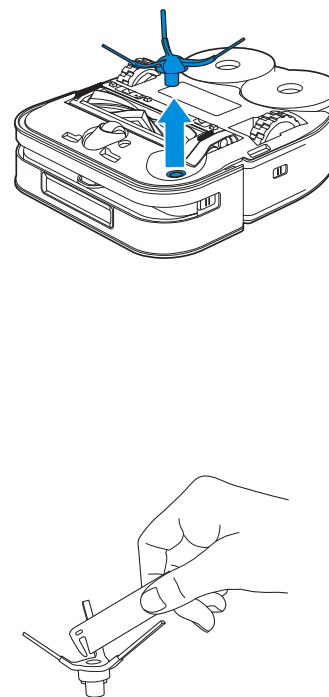
• Další příslušenstvo najdete v aplikaci ECOVACS HOME alebo na stránke <https://www.ecovacs.com>.

Údržba kefy a bočnej kefy

Kefa



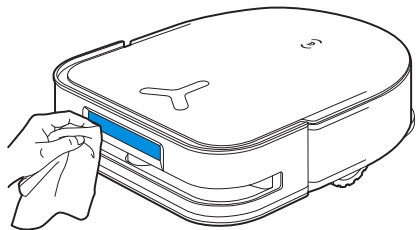
Bočná kefa



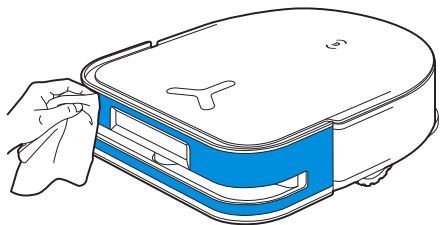
- Ďalšie príslušenstvo nájdete v aplikácii ECOVACS HOME alebo na stránke <https://www.ecovacs.com>.

Údržba ostatných komponentov

1

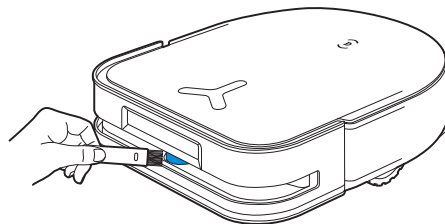


2



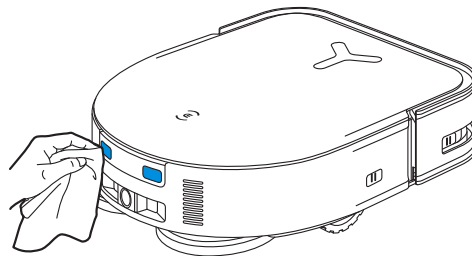
- Komponenty utrite čistou, suchou handričkou. Nepoužívajte čistiace spreje ani čistiace prostriedky.

3

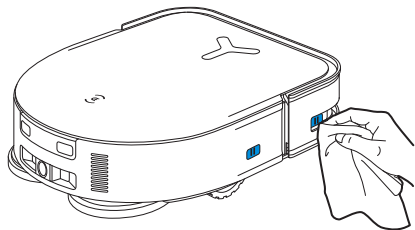


- Otočením modulu jemne vyčistíte šošovku.

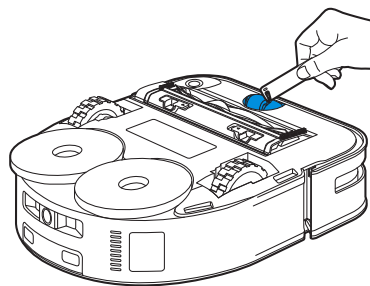
4



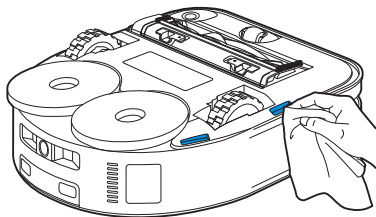
5



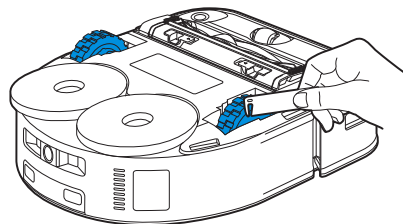
7



6




8



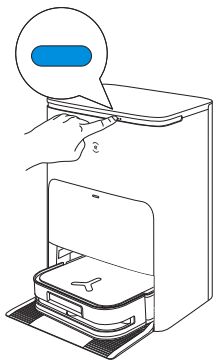
• Další príslušenstvo nájdete v aplikácii ECOVACS HOME alebo na stránke <https://www.ecovacs.com>.

Údržba stanice OMNI

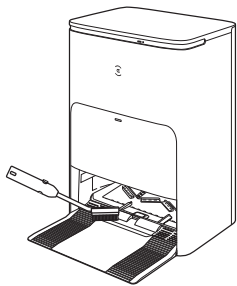
Poznámka:

- Keď robot DEEBOT pracuje, neaktivujte samočistenie.
- Ak je v podložke na umývanie mopu zvyšná špinavá voda, stanica ju po dlhom stlačení najprv vypustí . Dlhým stlačením  spustíte samočistenie.

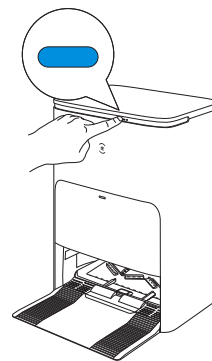
1. Samočistenie spustíte dlhým stlačením  na 3 s.



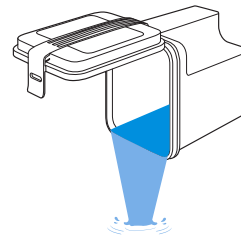
2. Vyčistíte podložku na umývanie mopu.



3. Stanica automaticky vypustí vodu zo zásobníka.

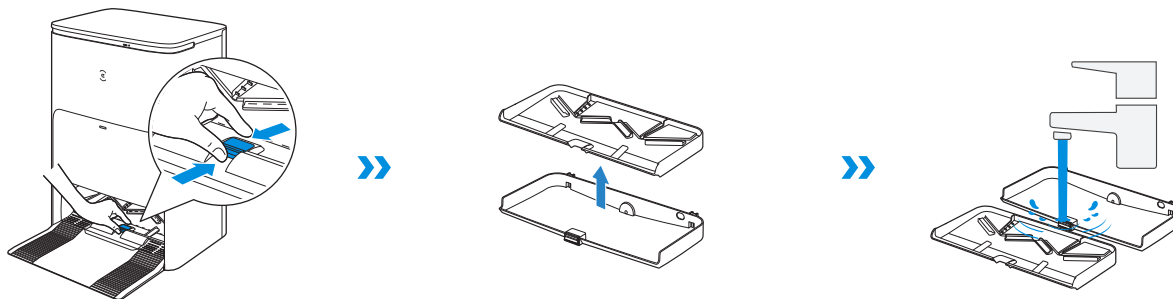


4. Vyprázdňte nádržku na špinavú vodu

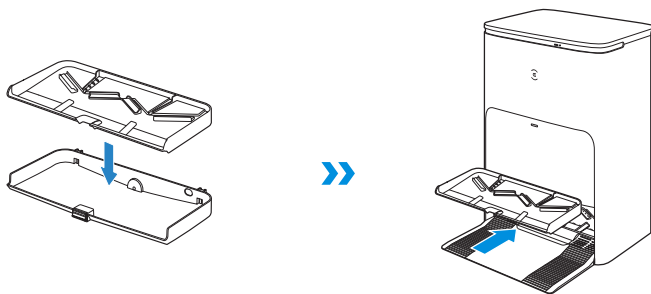


Údržba podložky na umývanie mopu

1. Vyberte odnímateľnú podložku a základný filter a umyte ich.



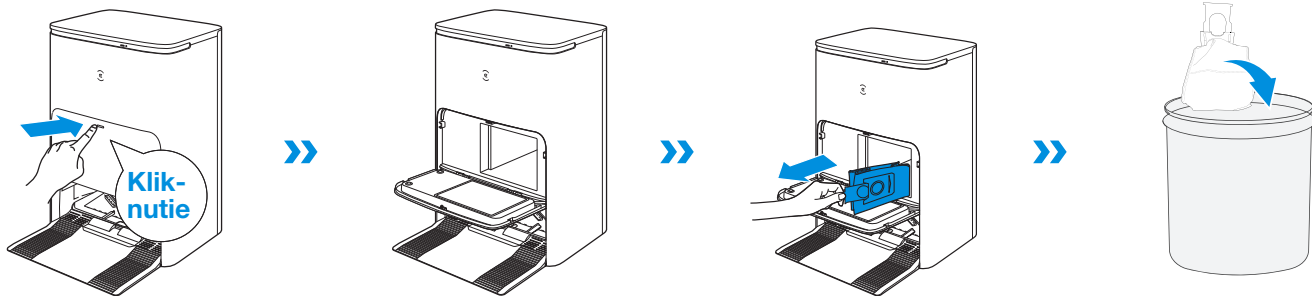
2. Nainštalujte



Poznámka: Podložku na umývanie mopu nainštalujte správne, aby ste predišli poruchám.

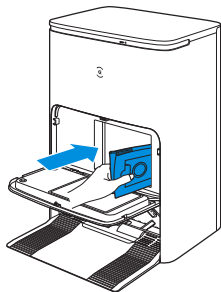
Údržba vrečka na prach

1. Zlikvidujte vrečko na prach.



Podržte rukoväť, aby ste zdvihli vrečko na prach, tak môžete účinne zabrániť úniku prachu.

2. Vyčistíte oddiel na zber prachu suchou handričkou a vložte do nej nové vrečko na prach.

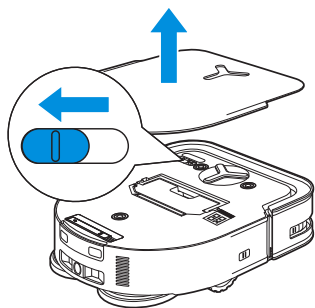


3. Zatvorte oddiel na zber prachu



SKLADOVANIE


Pred uskladnením robota DEEBOT úplne nabite a vypnite. Batériu nabíjajte každého 1,5 mesiaca, aby ste zabránili jej nadmernému vybitiu.



! Poznámka: • Robot DEEBOT sa nedá nabíjať, keď je vypnuté napájanie.


- Keď robot DEEBOT napracuje, odporúčame ho ponechať zapnutého a nechať ho nabíjať sa.
- Ak je batéria príliš vybitá alebo sa dlhší čas nepoužíva, robot DEEBOT sa nemusí nabiť. Požiadajte o pomoc spoločnosť ECOVACS. Batériu sami nerozoberajte.

Riešenie problémov

Č.	Porucha	Možné príčiny	Riešenia
1	Robot DEEBOT sa nedokáže pripojiť k aplikácii ECOVACS HOME.	Zadali ste nesprávne používateľské meno alebo heslo k domácej sieti Wi-Fi.	Zadajte správne používateľské meno a heslo k domácej sieti Wi-Fi.
		Robot DEEBOT sa nenachádza v dosahu signálu vašej domácej siete Wi-Fi.	Uistite sa, že sa robot DEEBOT nachádza v dosahu signálu vašej domácej siete Wi-Fi. Snažte sa byť čo najbližšie k signálu siete Wi-Fi.
		Robot DEEBOT nie je v stave konfigurácie.	Stlačením tlačidla RESET pripojte robota DEEBOT k telefónu cez Bluetooth. Ak sa to nepodarí, stlačte tlačidlo RESET a  a pripojte sa cez aplikáciu ECOVACS HOME.
		V zozname Wi-Fi sa nenachádza žiadna domáca sieť Wi-Fi.	1. Skontrolujte, či názov Wi-Fi neobsahuje špeciálne znaky. Nepoužívajte špeciálne znaky, ako napríklad !@#& ¥%^&_. 2. Nepoužívajte sieť s frekvenciou 5 GHz.
		Je nainštalovaná nesprávna aplikácia.	Stiahnite si a nainštalujte aplikáciu ECOVACS HOME.
2	Mapa sa stratila.	Ak pri upratovaní presuniete robota DEEBOT, mapa sa môže stratiť.	Presuňte robota DEEBOT do prednej časti stanice, aby ste znovu získali mapu. Nájdite obnovenú mapu v správe máp a ťuknutím na položku „Použiť túto mapu“ ju načítajte. Mapu môžete uzamknúť v aplikácii ECOVACS HOME. Ak tento problém pretrváva aj po vyskúšaní vyššie uvedených riešení, reštartujte mapovanie.
3	Nedá sa vytvoriť mapu nábytku v aplikácii.	Pohyb robota DEEBOT pri upratovaní by mohol spôsobiť stratu mapy.	Počas upratovania nepohybujte robotom DEEBOT.
		Automatické upratovanie nie je dokončené.	Zabezpečte, aby sa robot DEEBOT po upratovaní automaticky vrátil na stanicu.
4	Počas používania vypadla bočná kefa robota DEEBOT.	Bočná kefa nie je správne nainštalovaná.	Uistite sa, že bočná kefa zacvakne na miesto.
5	Nenašiel sa žiadny signál. Robot sa nemôže vrátiť na stanicu.	Stanica je nesprávne umiestnená.	Stanicu umiestnite správne podľa pokynov v časti [Nabitie robota DEEBOT].
		Stanica je bez napájania alebo ste ju ručne presunuli.	Skontrolujte, či je stanica pripojená k napájaniu. Nepresúvajte stanicu ručne.
		Robot DEEBOT nezačína upratovanie zo stanice.	Odporúčame, aby robot DEEBOT začal upratovanie od stanice.
		Nabíjacia trasa je zablokovaná. Napríklad sú zatvorené dvere miestnosti so stanicou.	Udržujte nabíjajúcu trasu voľnú.

Č.	Porucha	Možné príčiny	Riešenia
6	Robot DEEBOT sa vrátil do stanice pred dokončením upratovania.	Miestnosť je taká veľká, že sa robot DEEBOT musí vrátiť na dobitie. Robot DEEBOT sa nemôže dostať do určitých oblastí blokovaných nábytkom alebo bariérami.	Povoľte nepretržité upratovanie. Ďalšie podrobnosti nájdete v pokynoch aplikácie. Upracte oblasť čistenia tak, že nábytok a malé predmety dajte na ich správne miesto.
7	Robot DEEBOT sa nemôže nabíjať.	Robot DEEBOT nie je zapnutý. Nabíjacie kontakty robota DEEBOT nie sú pripojené k nabíjacim kontaktom stanice. Stanica nie je pripojená k napájaniu.	Zapnite robota DEEBOT. Skontrolujte, či sa nabíjacie kontakty robota pripojili k nabíjacim kontaktom stanice a či bliká tlačidlo (). Skontrolujte, či nie sú nabíjacie kontakty robota DEEBOT a nabíjacie stanice znečistené. Tieto časti čistite podľa pokynov v časti [Údržba]. Uistite sa, že je stanica pripojená k napájaniu.
8	Počas upratovania je chod veľmi hlučný.	V bočnej kefe alebo plávajúcej gumenej kefe je niečo zamotané. Prachový zásobník a filter sú zablokované. Robot DEEBOT je v režime Max.	Odporúčame pravidelne čistiť bočnú kefu, plávajúcu gumenu kefu, prachový zásobník, filter atď. Prepnite na štandardný režim.
9	Robot DEEBOT sa počas práce zasekol a zastavil sa.	Robot DEEBOT sa zamotal o niečo na podlahe (elektrické káble, záclony, okraj koberca a pod.). Robot DEEBOT môže byť zaseknutý pod nábytkom so vstupom podobnej výšky. Robot DEEBOT uviazol v úzkom priestore.	Robot DEEBOT vyskúša rôzne spôsoby, pomocou ktorých sa môže uvoľniť. Ak je neúspešný, ručne odstráňte prekážky a reštartujte ho. Nastavte fyzickú bariéru alebo cez aplikáciu ECOVACS HOME nastavte virtuálnu hranicu. Urobte si poriadok v dome. Alebo nastavte fyzickú bariéru. Alebo cez aplikáciu ECOVACS HOME nastavte virtuálnu hranicu.
10	Pri práci robota DEEBOT sa objavujú tieto problémy: neusporiadaná trasa upratovania, odchýlka od trasy upratovania, opakované upratovanie alebo sa nepracujú malé plochy, ktoré sa majú upratať. (Ak je oblasť, ktorá nebola dočasne vyčistená, veľká, robot DEEBOT automaticky vyčistí chýbajúcu oblasť. Niekedy robot DEEBOT znovu vstúpi do upratanej miestnosti, čo nemusí byť opakované upratovanie, ale robot DEEBOT nájde nejakú chýbajúcu oblasť.)	Predmety, ako sú káble a papuče položené na zemi, zablokujú robota DEEBOT. Môže sa stať, že pri prekonávaní schodov, prahov a podobne sa hnacie kolesá pošmyknú na zemi, čo ovplyvní jeho hodnotenie prostredia celého domu. Pracujte na čerstvo navoskovaných a vyleštených podlahách alebo hladkých dlaždicach, čím sa zníži trenie medzi hnacími kolesami a podlahou. Vzhľadom na rôzne domáce prostredie sa niektoré oblasti nedajú čistiť.	Pred upratovaním usporiadajte rozhádzané predmety na zemi, ako sú káble a papuče. Ak sa vyskytnú vynechané miesta, DEEBOT ich uprace sám, nezasahujte do nich (napr. presúvaním robota DEEBOT alebo blokováním trasy). Odporúčame zatvoriť dvere tohto priestoru a čistiť ho oddelene. Po vyčistení sa DEEBOT vráti na východiskové miesto. Môžete ho bez obáv používať. Pred upratovaním počkajte, kým vosk zaschne. Upracte domáce prostredie, aby mohol robot DEEBOT začať čistenie.

Č.	Porucha	Možné príčiny	Riešenia
11	Oneskorenie diaľkového ovládania.	Signál siete Wi-Fi je slabý, čo spôsobuje pomalé načítanie videa.	Používajte robota DEEBOT v oblastiach s dobrým signálom siete Wi-Fi.
12	Po návrate na stanicu robot DEEBOT nevyprázdni prachový zásobník.	V aplikácii ECOVACS HOME nie je zapnutá funkcia automatického vyprázdnenia.	V aplikácii ECOVACS HOME zapnite funkciu automatického vyprázdnenia.
		Vrečko na prach nie je v stanici nainštalované.	Nainštalujte vrečko na prach a zatvorte oddiel na zber prachu.
		Manuálne presunutie robota DEEBOT späť do stanice nemusí spustiť funkciu automatického vyprázdnenia.	Odporúčame nechať robota DEEBOT, aby sa sám vrátil na stanicu. Nepresúvajte ho rukami.
		V režime Nerušiť robot DEEBOT nevyprázdni prach po návrate späť do stanice.	Vypnite v aplikácii ECOVACS HOME režim Nerušiť alebo manuálne spustte vyprázdňovanie prachu.
		Stanica zistí zníženie účinnosti vyprázdnenia.	Vymeňte vrečko na prach podľa časti [Údržba] a zatvorte oddiel na zber prachu. Ak vrečko na prach nie je po výzve aplikácie ECOVACS HOME plné, môžete ho opäť vložiť späť.
		Ak ste vylúčili vyššie uvedené možné príčiny, komponenty stanice môžu mať poruchu.	Obráťte sa na zákaznicke centrum.
13	Nepodarilo sa vyprázdniť prachový zásobník.	Stanica zistí zníženie účinnosti vyprázdnenia.	Vymeňte vrečko na prach podľa časti [Údržba] a zatvorte oddiel na zber prachu. Ak vrečko na prach nie je po výzve aplikácie ECOVACS HOME plné, môžete ho opäť vložiť späť.
		Vývod prachového zásobníka je zablokovaný cudzími predmetmi.	Odstráňte prachový zásobník a odstráňte cudzie predmety na vývode.
14	Vnútorňá strana oddielu na zber prachu je znečistená.	Cez vrečko na prach sa vo vnútri oddielu na zber prachu absorbujú jemné častice.	Vyčistite vnútorňú stranu oddielu na zber prachu.
		Vrečko na prach je poškodené.	Skontrolujte vrečko na prach. Vymeňte ho.
15	Počas práce dochádza k úniku prachu.	Vývod prachového zásobníka je zablokovaný cudzími predmetmi.	Odstráňte prachový zásobník a odstráňte cudzie predmety na vývode.
16	Doštička na podložku na vytieranie nie sa neatáča.	Doštička na podložku na vytieranie nie je správne nainštalovaná.	Nainštalujte správne doštičku na podložku na vytieranie. Zvuk kliknutia znamená správnu inštaláciu
		Doštička na podložku na vytieranie je blokována cudzími predmetmi.	Odstráňte cudzie predmety.
17	Robot DEEBOT nereaguje na pokyn stanice.	Robot DEEBOT nie je v stanici.	Uistite sa, že je robot DEEBOT v stanici.

Č.	Porucha	Možné príčiny	Riešenia
18	Hnacie kolesá sú zablokované.	Hnacie kolesá sú zablokované cudzími predmetmi.	Otáčajte a stláčajte hnacie kolesá, aby ste skontrolovali, či na nich nie je namotaný alebo zaseknutý cudzí predmet. Ak sa v nich nachádza akýkoľvek cudzí predmet, včas ho odstráňte. Ak tento problém pretrváva, obráťte sa na zákaznicke centrum.
19	Keď je podložka na umývanie mopu plná vody a voda sa nedá vypustiť, hlas ohlásí, že podložka na umývanie mopu je plná.	Nádržka na špinavú vodu nie je správne nainštalovaná.	Klepnite na nádržku na špinavú vodu, aby ste sa uistili, že je správne nainštalovaná.
		Tesniace zátky v nádržke na špinavú vodu nie sú správne nainštalované.	Skontrolujte, či sú tesniace zátky správne vložené.
		Stanica nemôže normálne vypúšťať vodu.	Dlhým stlačením  zistíte, či stanica dokáže správne čerpať vodu. Ak sa voda úspešne odčerpá, utrite senzor pretekania vody podložky na umývanie mopu do sucha. Ak stanica nenasáva vodu, skontrolujte, či medzi nádržkou na špinavú vodu a stanicou nie je cudzí predmet a odstráňte ho.
		Sací otvor podložky na umývanie mopu je zablokovaný cudzím predmetom.	Uistite sa, že v sacom otvore podložky na umývanie mopu nie je žiadny cudzí predmet.
		Hlasová výzva pretrváva aj po vyskúšaní vyššie uvedených riešení.	Zapnite a zapnite stanicu. Ak tento problém pretrváva, obráťte sa na zákaznicke centrum.
		Podložka na umývanie mopu a základný filter sú znečistené	Podložka na umývanie mopu a základný filter umyte čistou vodou.

Technické údaje

Model	DDX19
Menovitý vstup	20 V === 2 A
Čas nabíjania	5 h
Model stanice	CH2358
Menovitý vstup	220 – 240 V ~ 50 – 60 Hz
Menovitý výstup	20 V === 2 A
Menovitý vstupný prúd (nabíjanie)	0,5 A
Príkion (vyprázdenie)	1000 W
Príkion (vytíranie horúcou vodou)	1650 W
Frekvenčné pásmo prevádzky	2400 – 2483,5 MHz
Maximálny efektívny izotropný vyžarovaný výkon	Bluetooth LE: 9 dBm
	2,4 GHz Wi-Fi: 19 dBm

Poznámka: Technické údaje a dizajn sa môžu zmeniť vplyvom nepretržitého vylepšovania produktu. Preskúmajte ďalšie príslušenstvo na stránke <https://www.ecovacs.com>.



DEEBOT X5 OMNI

Návod k použití

Návody k použití v dalších jazycích naleznete na: <https://www.ecovacs.com>.

Důležité poučení o bezpečnosti

DŮLEŽITÉ POUČENÍ O BEZPEČNOSTI

Při používání elektrického spotřebiče je vždy třeba řídit se základními bezpečnostními opatřeními včetně těchto:

PŘED POUŽITÍM SPOTŘEBIČE SI PŘEČTĚTE CELÝ NÁVOD

NÁVOD SI USCHOVEJTE

1. Tento spotřebič mohou používat děti od 8 let věku a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo pokud obdržely instrukce týkající se bezpečného používání spotřebiče a chápou rizika, která jsou s jeho používáním spojená. Děti nesmí spotřebič používat jako hračku. Čištění a údržbu spotřebiče nesmí děti provádět bez dohledu.
2. Uklidte prostor, který se chystáte vysávat. Odstraňte z podlahy kabely a drobné předměty, které by se mohly do spotřebiče zaplést. Zasuňte trásně běhounů pod běhouny a zvedněte z podlahy věci, jako jsou závěsy nebo ubrusy.

3. Pokud je v luxovaném prostoru nerovnost, například schod nebo schodiště, zajistěte, že spotřebič bude schopen tuto nerovnost zaznamenat a nepřepadne přes ni. V určitých případech může být potřeba umístit k nerovnosti fyzickou překážku, aby spotřebič přes nerovnost nepřepadl. Překážka nesmí představovat riziko zakopnutí.
4. Používejte spotřebič pouze tak, jak je uvedeno v tomto návodu. Používejte pouze doplňky doporučené nebo prodávané výrobcem.
5. Zkontrolujte, že napětí vašeho zdroje odpovídá napětí uvedenému na dobíjecí stanici.
6. Používejte POUZE V INTERIÉRU domácnosti. Spotřebič není určen pro používání venku ani v komerčním nebo průmyslovém prostředí.
7. Používejte pouze s originální dobíjecí baterií a dobíjecí stanicí dodávanou výrobcem společně se spotřebičem. Použití jiných než dobíjecích baterií je zakázáno.
8. Spotřebič používejte, pouze pokud je v něm nasazená nádoba na smetí a/nebo filtry.
9. Nepoužívejte spotřebič v místě, kde jsou zapálené svíčky nebo se v něm nachází křehké předměty.
10. Nepoužívejte spotřebič při příliš vysokých nebo nízkých teplotách (nižších než $-5\text{ }^{\circ}\text{C}$ nebo vyšších než $+40\text{ }^{\circ}\text{C}$).

11. Dejte pozor, aby se vaše vlasy, volné oblečení, prsty nebo jiné části těla nedostaly do blízkosti otvorů nebo pohyblivých se součástí spotřebiče.
12. Nepoužívejte spotřebič v místnosti, kde právě spí kojeneček nebo dítě.
13. Nepoužívejte spotřebič na mokřím povrchu nebo na povrchu s vrstvou vody.
14. Dejte pozor, aby spotřebič nenasál větší předměty, jako jsou kamínky či velké kousky papíru nebo jiné předměty, které by mohly spotřebič ucpat.
15. Nepoužívejte spotřebič k vysátí hořlavých nebo výbušných materiálů, jako je například benzín, toner do tiskárny nebo kopírky, ani spotřebič nepoužívejte v místech, kde se tyto materiály mohou vyskytovat.
16. Nepoužívejte spotřebič k vysátí hořícího nebo doutnajícího předmětu, jako jsou například cigarety, zápalky, horké uhlíky nebo cokoli, co by mohlo způsobit požár.
17. Nevkládejte do sacího otvoru žádné předměty. Nepoužívejte spotřebič, pokud je sací otvor ucpaný. Odstraňujte ze sacího otvoru prach, žmolky, vlasy nebo cokoli jiného, co by mohlo snižovat sání.
18. Dejte pozor, abyste nepoškodili napájecí kabel. Netahejte ani nepřenášejte spotřebič nebo dobíjecí stanici za napájecí kabel, nepoužívejte napájecí kabel jako držadlo, dejte pozor, abyste jej neskřípli do dveří a abyste jej netahali přes ostré hrany nebo rohy. Nepřejíždějte spotřebičem přes napájecí kabel. Napájecí kabel nesmí přijít do styku s horkým povrchem.
19. Pokud je napájecí kabel poškozený, musí jej vyměnit výrobce nebo autorizovaný servis - vyhněte se tak rizikům.
20. Nepoužívejte dobíjecí stanici, pokud je poškozená. Zdroj napájení se nesmí opravovat a nesmí se používat, pokud je poškozený nebo poruchový.
21. Nepoužívejte spotřebič, pokud je poškozený napájecí kabel nebo zásuvka. Nepoužívejte spotřebič nebo dobíjecí stanici, pokud nefungují správně, upadly vám na zem, jsou poškozené, nacházely se venku nebo přišly do kontaktu s vodou. V takovém případě je musí opravit výrobce nebo autorizovaný servis - vyhněte se tak rizikům.
22. Před čištěním nebo údržbou spotřebiče jej vypněte příslušným tlačítkem.

23. Než začnete s čištěním nebo údržbou spotřebiče, odpojte dobíjecí stanici ze zásuvky.
24. Pokud budete spotřebič likvidovat jako odpad, sundejte jej nejprve z dobíjecí stanice, dejte spínací tlačítko do polohy „Vypnuto“ a poté ze zařízení vyndejte baterii.
25. Před odložením spotřebiče do odpadu z něj nejprve musíte vyndat baterii a naložit s ní v souladu s místními platnými zákony a vyhláškami o nakládání s odpady.
26. S použitými bateriemi nakládejte v souladu s místními zákony a vyhláškami o nakládání s odpady.
27. Zařízení nepalte, ani pokud je značně poškozené. Baterie mohou v ohni vybuchnout.
28. Pokud delší dobu nepoužíváte dobíjecí stanici, odpojte ji ze zásuvky.
29. Spotřebič se musí používat v souladu s pokyny uvedenými v tomto návodu k použití. Společnost Ecovacs Home Service Robotics nenese zodpovědnost za jakékoli škody nebo zranění zapříčiněné nesprávným použitím.
30. Robot obsahuje baterie, které smí vyměňovat pouze kvalifikovaná osoba. Pokud je třeba vyměnit baterii robota, kontaktujte prosím Zákaznický servis.
31. Pokud nebudete robota po delší dobu používat, vypněte ho a odpojte dobíjecí stanici ze zásuvky.

32. UPOZORNĚNÍ: Za účelem dobíjení baterie používejte pouze odnímatelnou dobíjecí jednotku CH2358 dodávanou společně se spotřebičem.

Typ lithiové baterie vhodné pro CH2358 je max. 8 článků, max. jmenovité napětí 14,4 V (stejnoseměrný proud), jmenovitá kapacita 5900 mAh. Před odložením spotřebiče do odpadu z něj nejprve musíte vyndat baterii a naložit s ní v souladu s místními platnými zákony a vyhláškami o nakládání s odpady.

Aby byly splněny expoziční požadavky RF, měla by být během provozu zařízení dodržena mezi zařízením a osobou, která ho provozuje, vzdálenost 20 cm.

Aby bylo zajištěno dodržení předpisů, nedoporučujeme provozovat zařízení z kratší než výše uvedené vzdálenosti. Anténa použitá pro tento vysílač nesmí být umístěna společně s žádnou další anténou nebo vysílačem.

Aktualizace spotřebiče

Některá zařízení se typicky aktualizují jednou za dva měsíce, ale není tomu tak vždy.

Některá zařízení, obvykle ta, která byla uvedena do prodeje před více než třemi roky, se budou aktualizovat pouze v případě zjištění zásadní zranitelnosti, která se tím opraví.

	Izolační transformátor odolný vůči zkratu
	Spínací zdroj
	Pouze pro použití v interiéru
	Stejnoseměrný proud
	Střídavý proud
	Upozornění: horký povrch
	Tento produkt je ve shodě s příslušnými směrnici Evropské komise.
	Před nabíjením si přečtete pokyny.
	Polarita dobíjecího portu
	Miniaturní pojistka s časovou prodlevou

Pro státy EU

Informace o prohlášení o shodě pro státy EU naleznete na adrese <https://www.ecovacs.com/compliance>.



Správná likvidace výrobku

Tyto značky indikují, že v zemích EU nesmí být při likvidaci s produktem nakládáno jako s domácím odpadem. V zájmu ochrany životního prostředí a lidského zdraví před působením nesprávně zlikvidovaného odpadu prosím přistupujte zodpovědně k recyklaci a podpořte tak udržitelné opětovné využití materiálů. Při recyklaci spotřebiče využijte systém vrácení a sběru spotřebičů nebo kontaktujte prodejce, od kterého jste si výrobek zakoupili. Ti zajistí bezpečnou recyklaci spotřebiče. Vzdálené sledování slouží pro naprosto soukromé použití na neveřejných soukromých vlastních místech čistě za účelem vlastní ochrany a jednotné kontroly. V případě použití berte v potaz místní zákonné povinnosti ohledně ochrany osobních údajů. Je zakázáno sledování veřejných prostor, obzvláště s tajnými úmysly anebo ze strany zaměstnavatele bez ospravedlnitelných důvodů. Takové neospravedlnitelné použití je čistě na riziko a odpovědnost uživatele.

Prohlášení o dodržování pravidel EU

Informace likvidaci pro uživatele odpadních elektrických a elektronických zařízení



Tento symbol na produktu nebo jeho obalu značí, že použité elektrické a elektronické produkty se nesmí odkládat do netříděného komunálního odpadu. Aby mohlo být s odloženým zařízením správně naloženo, je vaší povinností zařídit jeho odevzdání na určeném sběrném místě. Pokud tento produkt odložíte na správném místě, pomůžete ušetřit cenné zdroje a zabránit potenciálním negativním vlivům na lidské zdraví a životní prostředí, které by jinak mohly nastat, pokud by s odpadem bylo naloženo nesprávným způsobem.

Při vracení použitého zařízení použijte systém vracení a sběru zařízení nebo kontaktujte prodejce, u kterého jste si produkt zakoupili, což je zdarma. Kontaktujte místní úřady, které vám sdělí podrobnosti o nejbližším určeném sběrném místě.

Za nesprávné odložení tohoto odpadu mohou být uloženy pokuty v souladu s národní legislativou.

Informace pro uživatele použitých baterií o jejich odložení



Tento symbol znamená, že baterie a akumulátory se na konci své životnosti nesmí odkládat do netříděného komunálního odpadu. Vaše spoluúčast je důležitou součástí snahy o minimalizaci dopadu baterií a akumulátorů na životní prostředí a lidské zdraví. Abyste zajistili řádnou recyklaci, můžete tento produkt nebo baterie či akumulátory, které produkt obsahuje, vrátit svému dodavateli nebo odevzdat na sběrném místě, což je zdarma.

Pokud tento produkt odložíte na správném místě, pomůžete ušetřit cenné zdroje a zabránit potenciálním negativním vlivům na lidské zdraví a životní prostředí, které by jinak mohly nastat, pokud by s odpadem bylo naloženo nesprávným způsobem.

Za nesprávné odložení tohoto odpadu mohou být uloženy pokuty v souladu s národní legislativou.

Pro použité baterie a akumulátory existují samostatné sběrné systémy.

Odložte baterie a akumulátory správným způsobem ve svém místním sběrném/recyklačním centru.

Směrnice o omezení používání některých nebezpečných látek (směrnice RoHS)

Ecovacs Home Service Robotics Co., Ltd. tímto prohlašuje, že celý produkt včetně jeho součástí (kabelů, šňůr atd.) splňuje požadavky směrnice RoHS č. 2011/65/EU a přepracované směrnice Komise v přenesené pravomoci (EU) 2015/863 o omezení používání některých nebezpečných látek v elektronických a elektrických zařízeních („přepracovaná RoHS“ nebo „RoHS 2.0“).

Směrnice o rádiových zařízeních

Ecovacs Home Service Robotics Co., Ltd. tímto prohlašuje, že produkt uvedený v této sekci je v souladu se základními požadavky a dalšími relevantními ustanoveními směrnice 2014/53/EU o rádiových zařízeních.

Autorizovaný zástupce pro Evropu:



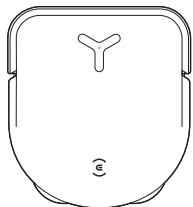
ECOVACS Europe GmbH
Holzstrasse 2 | D-40221 Düsseldorf | Německo

Ecovacs Home Service Robotics Co., Ltd. tímto prohlašuje, že produkt vyhovuje základním požadavkům a dalším relevantním ustanovením směrnice ROHS č. 2011/65/EU a přepracované směrnice Komise v přenesené pravomoci (EU) 2015/863, směrnici o rádiových zařízeních 2014/53/EU.

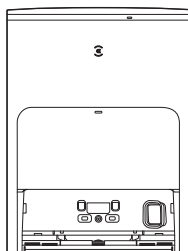
Prohlášení o shodě naleznete na následující adrese:

<https://www.ecovacs.com/compliance>.

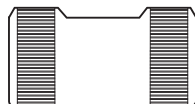
Obsah balení



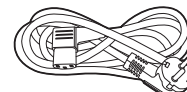
Robot



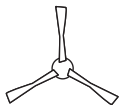
Stanice OMNI



Základna



Napájecí kabel



Postranní kartáč



Návod k použití

Poznámka:

- Obrázky a ilustrace slouží pouze jako reference a mohou se od skutečného vzhledu výrobku lišit. Design a specifikace výrobku se mohou změnit bez předchozího upozornění.

Nákres výrobku

1 Robot

Tlačítko na robotu DEEBOT

Krátké stisknutí: Spuštění/Pozastavení

Dlouhé stisknutí 3 sekundy: Návrat do dobíjecí stanice

TrueDetect 3D
Čidlo

Horní kryt

Laserový modul d-ToF

Čidla proti nárazu
a nárazník

2 Pohled zdola

Čidla proti upadnutí

Postranní kartáč

Čidlo pro detekci
koberce

Uvolňovací tlačítko
na kartáč

Pratelné podložky
na vytírání

Univerzální kolečko

Hlavní kartáč

Řídicí kola

Čidla proti upadnutí

3 Tlačítko RESET

Obnovení standardního nastavení: Stiskněte a podržte tlačítko RESET po dobu 5 sekund. Poté uslyšíte hlasovou výzvu, přehraje se hudba přehrávaná při spuštění a obnoví se standardní nastavení robota.

Vypínač
„I“ = zapnuto
„O“ = vypnuto

Dobíjecí kontakty

Port pro plnění
vody

Filtr

Uvolňovací tlačítko

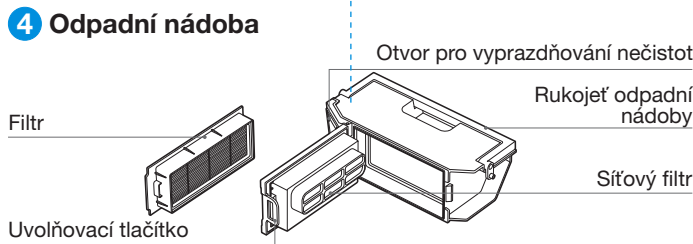
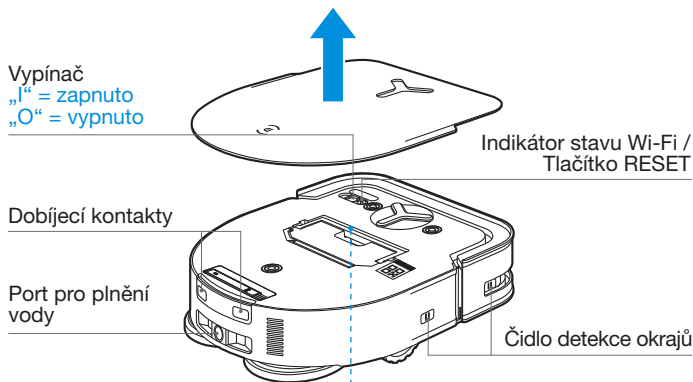
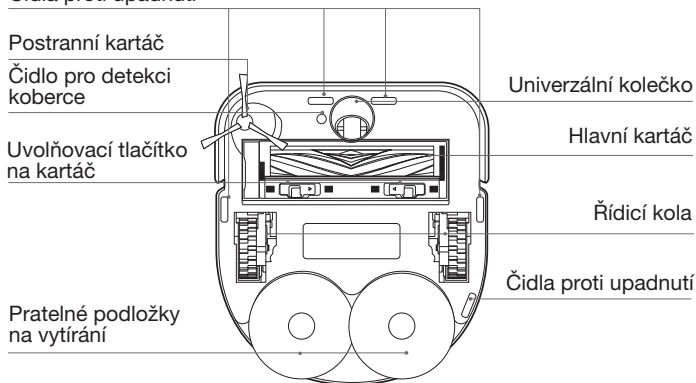
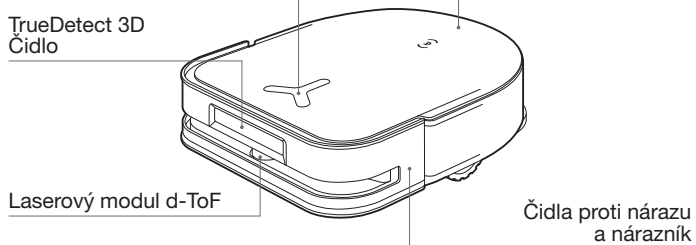
Indikátor stavu Wi-Fi /
Tlačítko RESET

Čidlo detekce okrajů

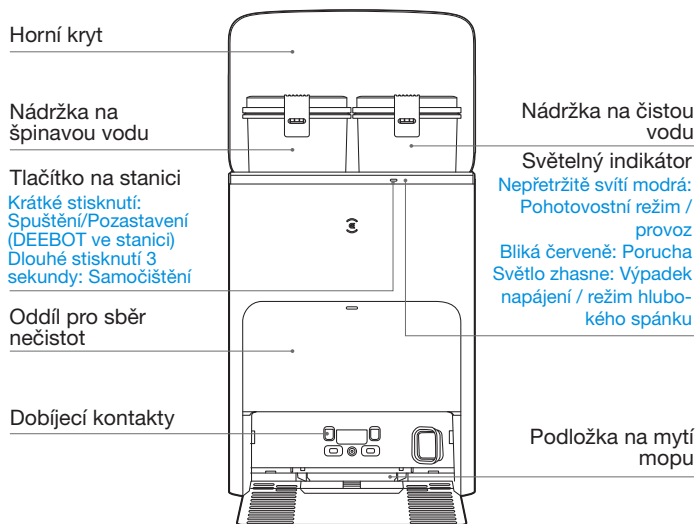
Otvor pro vyprazdňování nečistot

Rukojeť odpadní
nádoby

Sítový filtr



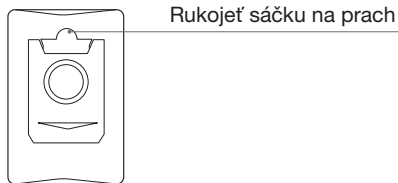
5 Stanice (přední část)



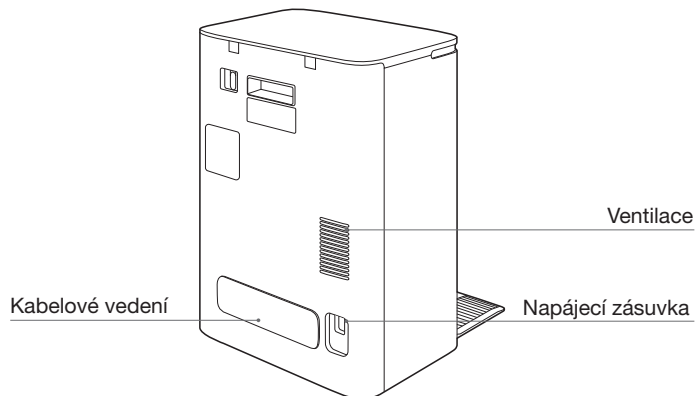
Poznámka:

- Pokud kontrolka bliká červeně, vyhledejte podrobnosti o poruše v aplikaci ECOVACS HOME.
- Pokud se robot nemůže nabíjet, otřete dobíjecí kontakty OMNI Station suchým hadříkem.

6 Sáček na prach



7 Stanice (zadní část)



Poznámka:

- Kompatibilní s modulem automatického doplňování/vypouštění vody ECOVACS. Pokud si jej chcete zakoupit, přejděte do aplikace ECOVACS HOME nebo navštivte <https://www.ecovacs.com>.

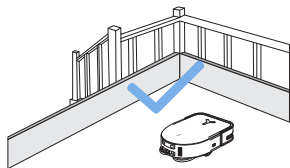
Čidla

Název	Popis funkce
d-ToF Laserový modul	Pomocí laserového zařízení pro měření vzdálenosti mezi robotem DEEBOT a okolím, které funguje na základě časového rozdílu odrazu, dokáže robot mapovat prostředí podle předmětů, které se kolem robota vyskytují, když je v pohybu. Detekce 10 m.
Čidlo TrueDetect 3D	Čidlo vyzařuje infračervené paprsky a přijímá světlo odrážené od překážek, které jsou před ním. Díky infračervenému měření vzdálenosti mezi robotem DEEBOT a okolím pomocí metody triangulace dokáže identifikovat překážky v okolí a vyhnout se jim. Detekce 0,8 m.
Čidlo proti upadnutí	Díky infračervenému zařízení na stanovení vzdálenosti mezi spodní částí robota DEEBOT a podlahou (robot má na spodní části infračervené čidlo) se robot DEEBOT nepohne směrem vpřed, pokud jsou před ním schody (např.: výška nad úrovní světlé podlahy větší než 55 mm, výška nad úrovní tmavé podlahy vyšší než 30 mm) nebo stanovená vzdálenost překročí tu současnou a spustí systém proti upadnutí.
Čidlo pro detekci koberec	Ultrazvukové čidlo dokáže vydávat ultrazvukové vlny s frekvencí 300 KHZ. Energii ultrazvukových vln absorbuje koberec. Pokud je odrážená energie pod prahovou hodnotou, rozpozná robot DEEBOT přítomnost koberec.
Čidlo proti nárazu	Pokud je přenos signálu zablokovan překážkou, přijímač signálu nebude schopen přijímat signál. Pomocí tohoto principu robot DEEBOT předejde kolizi s překážkami.
Čidlo detekce okrajů	Měření vzdálenosti ToF umožňuje robotovi DEEBOT stanovit vzdálenost mezi ním a předměty po jeho pravé straně. Pokud je na pravé straně stěna nebo překážka, robot DEEBOT provede úklid okrajů, aby předešel vzniku neuklizených míst nebo kolizi.

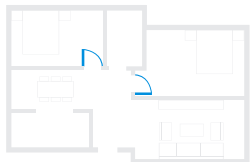
Poznámky před úklidem



Uspořádejte prostor určený k úklidu tak, aby byl nábytek, jako například židle, na svém místě.



V určitých případech může být potřeba umístit k hraně nerovnosti fyzickou překážku, aby spotřebič nepřepadl přes okraj.



Během prvního použití nechte otevřené všechny dveře v místnosti, abyste robotovi DEEBOT pomohli dokonale prozkoumat vaši domácnost.



Odklidte z podlahy předměty, jako jsou kabely, oblečení nebo přezůvky, abyste zlepšili efektivitu úklidu.



Před použitím výrobku na koberci s trásňovanými okraji, prosím zahrňte okraje koberce dolů.



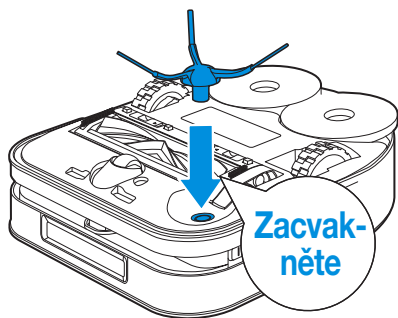
Nestůjte v úzkých místech, jako jsou například chodby, a dbejte na to, abyste neblokovali čidlo d-ToF.

Rychlé spuštění

Před použitím odstraňte všechny ochranné materiály.

Instalace

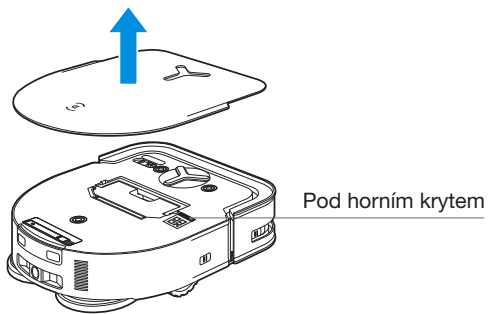
Cvaknutí značí správnou instalaci.



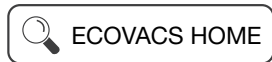
Stáhněte si aplikaci ECOVACS HOME

Abyste mohli plně využívat všechny dostupné funkce, doporučujeme ovládat robota DEEBOT pomocí aplikace ECOVACS HOME.



1. Po naskenování QR kódu pod horním krytem budete přeměrováni ke stažení aplikace.



2. Vyhledejte aplikaci ECOVACS HOME a stáhněte si ji.



Propojte robota DEEBOT s aplikací

1. Přes Bluetooth: Zapněte robota DEEBOT a zapněte Bluetooth na mobilním telefonu. Povolte aplikaci získat povolení Bluetooth mobilního telefonu. V aplikaci klepněte na  nebo . Aplikace automaticky zobrazí blízkého robota. Nebo naskenujte QR kód a přejděte do režimu distribuce Bluetooth.


2. Přes Wi-Fi: Můžete se také rozhodnout propojit DEEBOT s aplikací jinými metodami podle pokynů na stránce aplikace.

Poznámka: Propojením přes Bluetooth získáte lepší uživatelskou zkušenost.

Požadavky na síť Wi-Fi:

- Používáte smíšenou síť 2,4 GHz nebo 2,4/5 GHz.
- Váš router podporuje 802.11b/g/n a protokol IPv4.
- Nepoužívejte VPN (Virtual Private Network) nebo Proxy Server.
- Nepoužívejte skrytou síť.
- WPA a WPA2 používající šifrování TKIP, PSK, AES/CCMP.
- WEP EAP (Enterprise Authentication Protocol) není podporován.
- V Severní Americe použijte WiFi kanály 1–11 a mimo Severní Ameriku kanály 1–13 (konzultujte místní regulační úřad).
- Pokud používáte síťový rozšiřovač/opakovač, jsou název sítě (SSID) a heslo stejné jako u vaší primární sítě.
- Povolte na svém routeru WPA2.

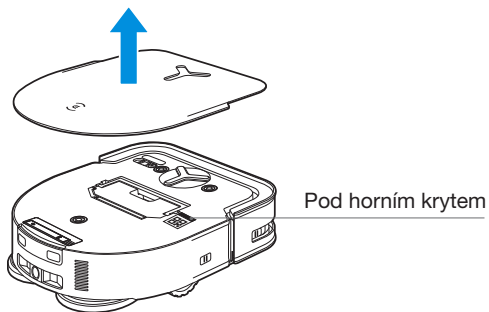
Kontrolka Wi-Fi

	Bliká bílá	Odpojeno od WiFi
	Nepřetržitě svítí bílá	Napojeno na WiFi

Poznámka: Používání inteligentních funkcí, jako je například spuštění na dálku, ovládání hlasem, zobrazení 2D/3D mapy, nastavení ovládání a individuálně nastavený úklid (v závislosti na produktu) vyžaduje, aby si uživatel stáhl a používal aplikaci ECOVACS HOME, která se průběžně aktualizuje. Je nutné, abyste souhlasili se zásadami ochrany osobních údajů. Teprve poté budeme moci zpracovat vaše základní a nezbytné údaje a umožníme vám provoz produktu. Pokud nebudete souhlasit se Zásadami ochrany osobních údajů, některé z výše uvedených inteligentních funkcí nebude možné používat prostřednictvím aplikace ECOVACS HOME, ale stále budete moci používat základní funkce tohoto produktu pro manuální provoz.

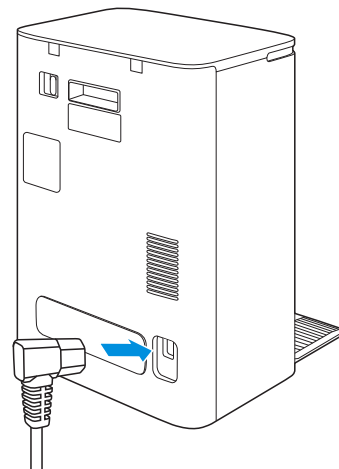
Získejte plnou verzi návodu k použití

Naskenujte QR kód pod horním krytem.



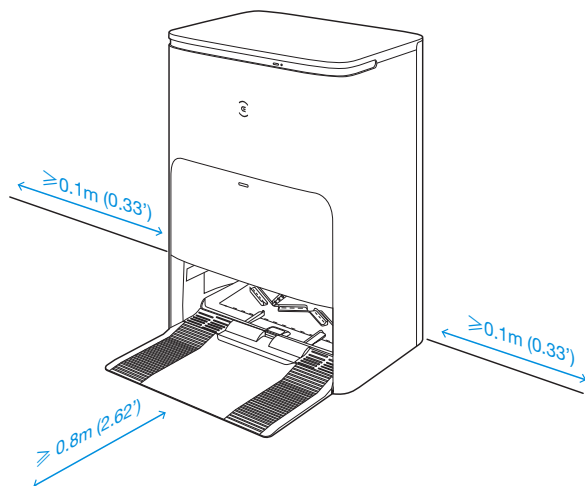
Dobijte DEEBOT

1 Smontujte stanici



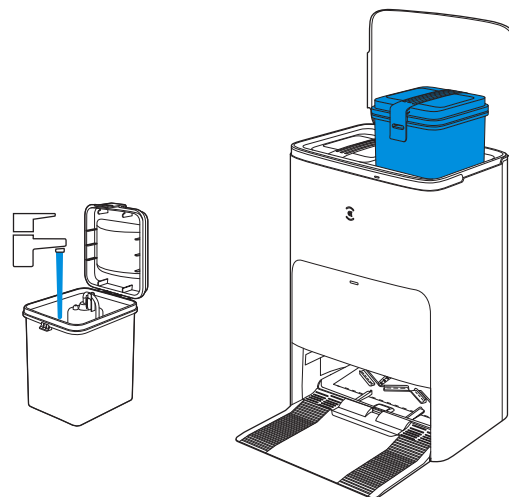
2 Umístěte stanici

Udržujte prostor okolo stanice tak, aby se v něm nenacházely žádné předměty, obzvláště ne předměty s reflexním povrchem.



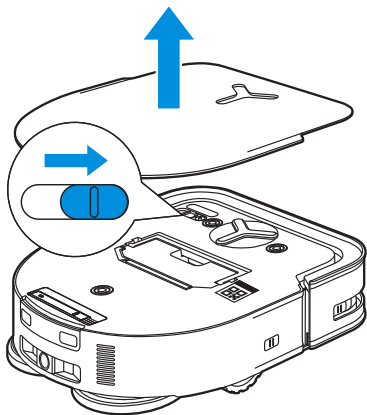
- Pokud jsou poblíž stanice reflexní předměty, jako jsou zrcadla nebo reflexní lišty, je třeba zakrýt je do výšky 14 cm.
- Neumísťujte stanici pod přímé sluneční záření.
- Umístěte stanici na místo se silným Wi-Fi signálem.

3 Použijte nádržky na vodu



- Doporučujeme používat čisticí roztok ECOVACS DEEBOT (prodává se samostatně). Použití jiných čisticích prostředků může způsobit, že robot DEEBOT uklouzne, zablokuje se nádržka na vodu atp.
- Kompatibilní s modulem automatického doplňování/vypouštění vody ECOVACS. Pokud si jej chcete zakoupit, přejděte do aplikace ECOVACS HOME nebo navštivte <https://www.ecovacs.com>.

4 Zapnutí

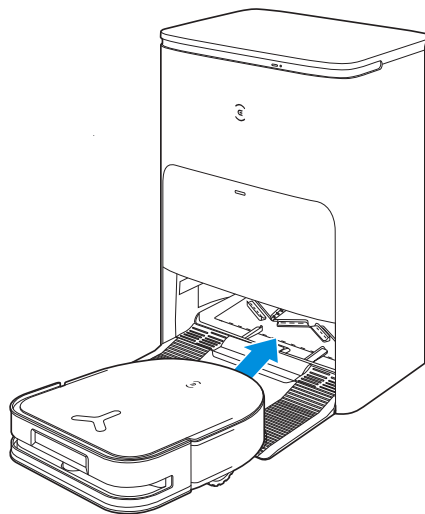


„I“ = ZAPNUTO, „O“ = VYPNUTO

- Robot DEEBOT nelze dobíjet, když je vypnutý.
- Pokud DEEBOT neuklízí, doporučuje se ho ponechat zapnutého a dobíjet.

5 Dobijte DEEBOT

Ujistěte se, že je dobíjecí stanice připojena k napájení. Použijte aplikaci ECOVACS HOME a přivolejte robota DEEBOT do dobíjecí stanice, aby se dobil.



- Doporučujeme, aby robot DEEBOT zahájil úklid ze stanice. Když probíhá úklid, stanici nepřemísťujte.

6 Obsluha robota DEEBOT

1. Vytvořte mapu

Přikažte robotovi DEEBOT pomocí aplikace ECOVACS HOME, aby provedl mapování.


Při prvním vytváření mapy robota DEEBOT sledujte, abyste mu případně pomohli s drobnými obtížemi.

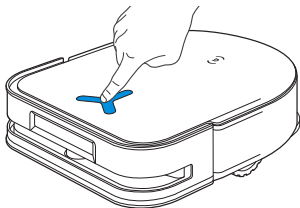
Během mapování bude robot DEEBOT automaticky prozkoumávat prostře-
dí domácnosti. Trasa při prozkoumávání se může lišit od trasy při úklidu.

Nastavte v aplikaci virtuální hranice: Mapa >  > Virtuální hranice.

2. Spusťte vysávání

- Při vytírání podlahy rozpozná robot DEEBOT typy podlahy. Robot DEEBOT se při přechodu na koberec dokáže automaticky zvednout. Robot DEEBOT nepoužívejte na chlupaté koberce ani koberce s vlákny delšími než 10 mm. Během procesu čištění se doporučuje skládat chlupaté koberce s vlákny delšími než 10 mm nebo nastavit chlupatou plochu s kobercem jako zónu zákazu vstupu nastavením virtuální hranice v aplikaci ECOVACS HOME.


Před prvním vysáváním musí být robot DEEBOT ve stanici a plně dobítý. Spusťte robota klepnutím na  na robotovi DEEBOT. Ke spuštění robota DEEBOT můžete použít také aplikaci ECOVACS HOME.

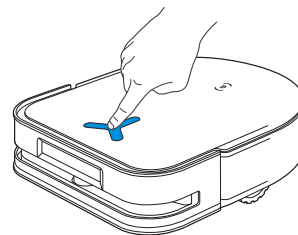


Poznámka:


- Pratelné podložky na vytírání neodstraňujte příliš často.
- Nepoužívejte na destičku podložky na vytírání hadr ani jiné předměty, které by ji mohly poškrábat.
- Když vás aplikace ECOVACS HOME vyzve k výměně mopů, včas je vyměňte. Zjistěte více o příslušenství v aplikaci ECOVACS HOME nebo na <https://www.ecovacs.com>.

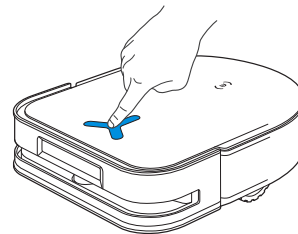
3. Pozastavení chodu (Pause)

Robota DEEBOT během vysávání pozastavíte klepnutím na  na robotovi. K pozastavení robota DEEBOT můžete také použít aplikaci ECOVACS HOME.



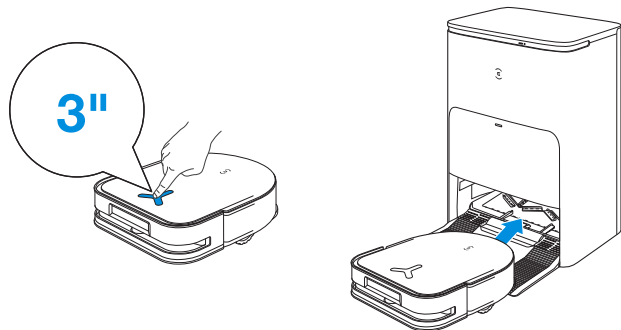
4. Probuzení

Pokud je robot DEEBOT na několik minut pozastaven, kontrolka zhasne. Stisknutím  na robotovi DEEBOT ho vzbudíte. Poté, co bude robot DEEBOT pozastavený přibl. 1 hodinu, může se přepnout do pohotovostního režimu.



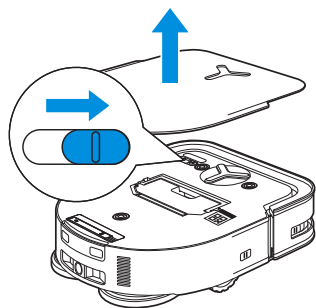
5. Zpět do stanice

Ujistěte se, že je dobíjecí stanice připojena k napájení. Použijte aplikaci ECOVACS HOME nebo hlasové ovládání a přivolejte robota DEEBOT do dobíjecí stanice, aby se dobil.



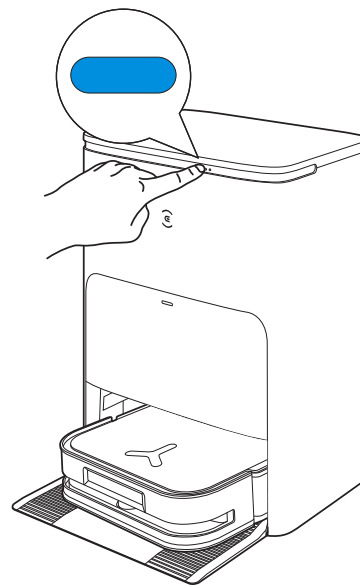
6. Režim hlubokého spánku

DEEBOT přejde do režimu hlubokého spánku, aby chránil baterii, pokud DEEBOT zůstane mimo stanici přibližně 5 h. Pokud chcete robota DEEBOT probudit, vypněte jej a zapněte.



7 Stanice

Když je robot DEEBOT ve stanici, krátkým stisknutím  ho spusťte/ pozastavte. Dlouhým stisknutím  proveďte samočištění stanice.



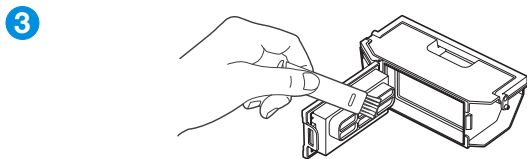
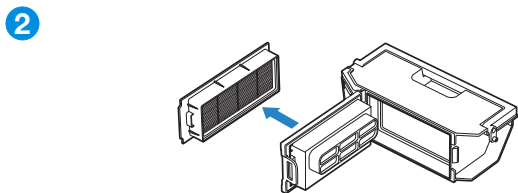
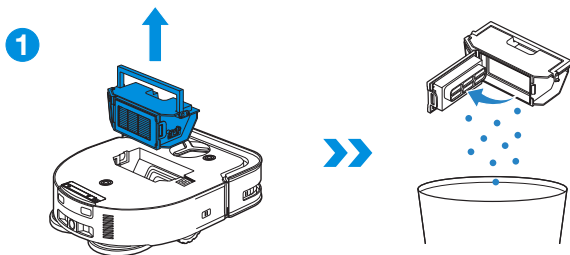
Pravidelná údržba

Aby si DEEBOT udržel špičkový výkon, provádějte údržbu a výměnu součástí tak často, jak je uvedeno níže:

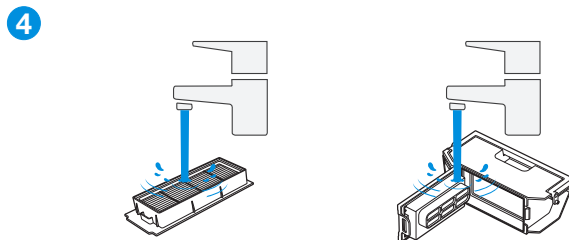
Část robota	Frekvence údržby	Frekvence výměny
Pratelná podložka na vytírání	/	Po 1–2 měsících
Sáček na prach	/	Po 2–3 měsících
Postranní kartáč	Jednou za 2 týdny	Po 3–6 měsících
Hlavní kartáč	Jednou týdně	Po 6–12 měsících
Filtr	Jednou týdně	Po 3–6 měsících
Čidlo TrueDetect 3D Univerzální kolečko Čidla proti upadnutí Čidlo proti nárazu a nárazník Dobíjecí kontakty na robotovi DEEBOT Dobíjecí kontakty na stanici Laserový modul d-ToF	Přibl. 1 měsíc	/
Podložka na mytí mopu	Přibl. 150 dní	/
Nádržka na čistou vodu	Každé 3 měsíce	/
Nádržka na špinavou vodu	Jednou měsíčně	/
Oddíl pro sběr nečistot	Jednou měsíčně	/
Stanice OMNI	Jednou měsíčně	/

Poznámka: Zjistěte více o příslušenství v aplikaci ECOVACS HOME nebo na <https://www.ecovacs.com>.

Údržba odpadní nádoby a filtru

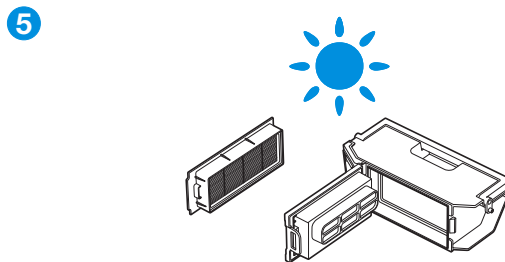


- Zjistěte více o příslušenství v aplikaci ECOVACS HOME nebo na <https://www.ecovacs.com>.



Poznámka:

- Opláchněte filtr vodou, jak je uvedeno výše.
- K čištění filtru nepoužívejte prst ani kartáč.

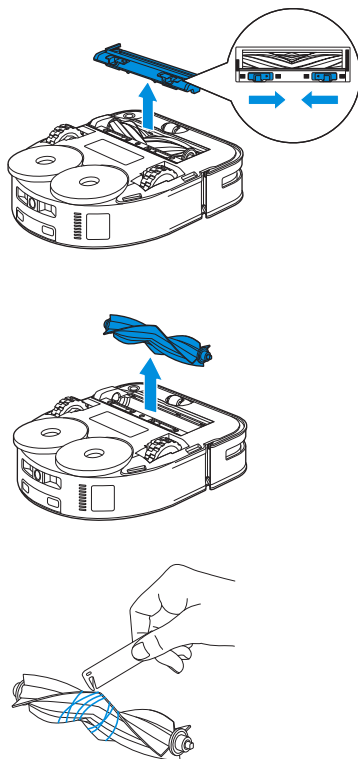


Poznámka: Před použitím filtr zcela vysušte.

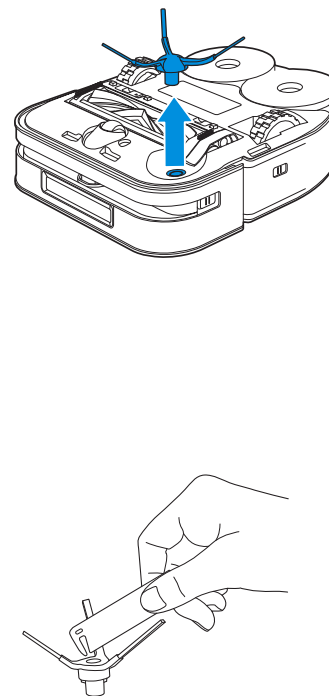
- Zjistěte více o příslušenství v aplikaci ECOVACS HOME nebo na <https://www.ecovacs.com>.

Údržba kartáče a postranního kartáče

Kartáč



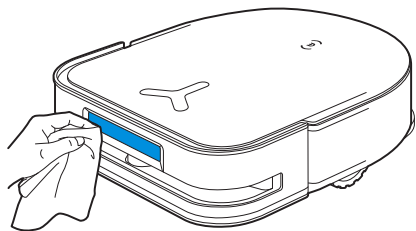
Postranní kartáč



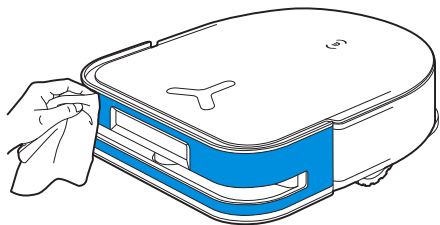
- Zjistěte více o příslušenství v aplikaci ECOVACS HOME nebo na <https://www.ecovacs.com>.

Provedte údržbu ostatních komponent

1

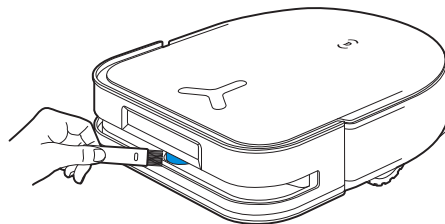


2



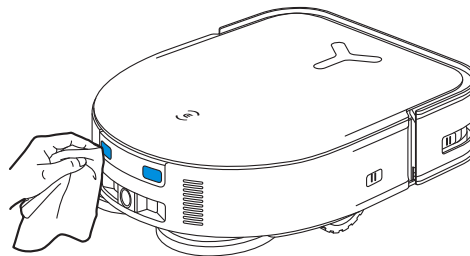
- Otřete komponenty suchým čistým hadříkem. Nepoužívejte čisticí spreje nebo prostředky.

3

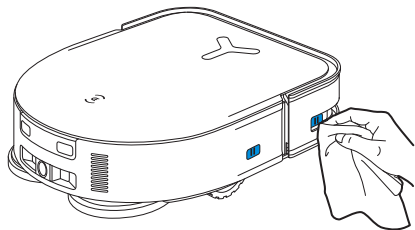


- Otočením modulu jemně očistěte čočku.

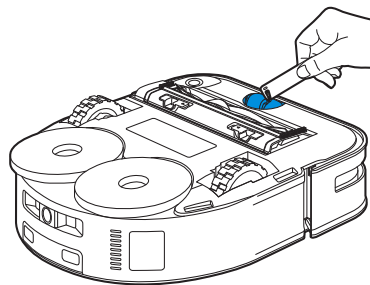
4



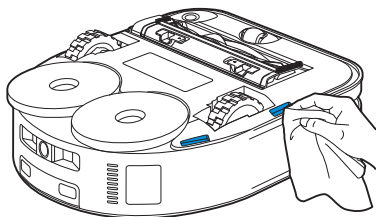
5



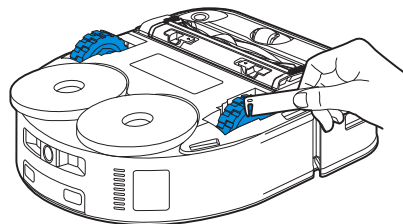
7



6





8



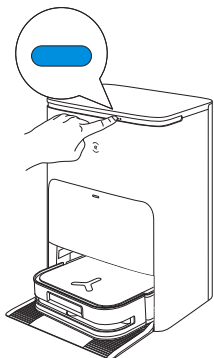
• Zjistěte více o příslušenství v aplikaci ECOVACS HOME nebo na <https://www.ecovacs.com>.

Proveďte údržbu stanice OMNI

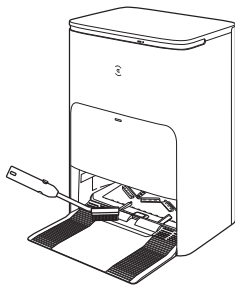
Poznámka:

- Nepovolujte samočištění, pokud robot DEEBOT zrovna uklízí.
- Pokud je v podložce na mytí mopu zbylá špinavá voda, stanice po dlouhém stisknutí nejprve odčerpá tuto vodu . Dlouhým stisknutím  spustíte samočištění.

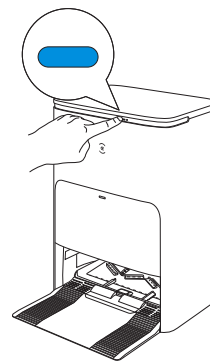
1. Samočištění spustíte dlouhým stisknutím  na 3 s.



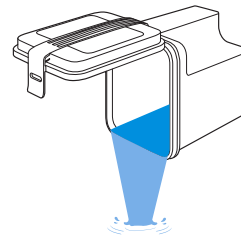
2. Vyčistěte podložku na mytí mopu.



3. Stanice automaticky vypustí vodu ze zásobníku.

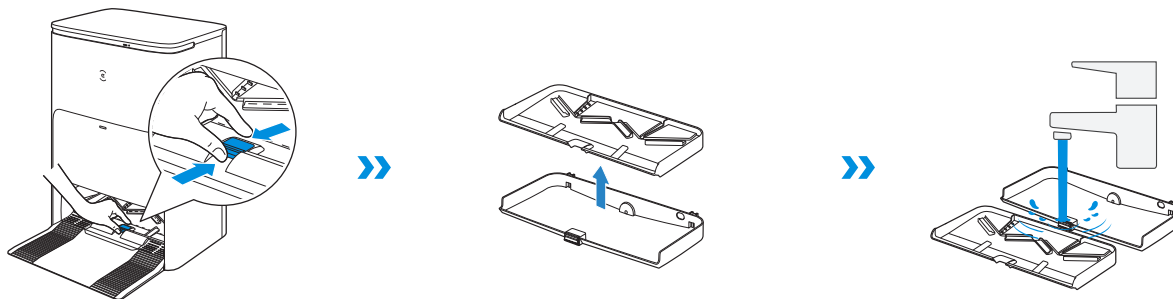


4. Vyprázdněte nádržku na špinavou vodu.

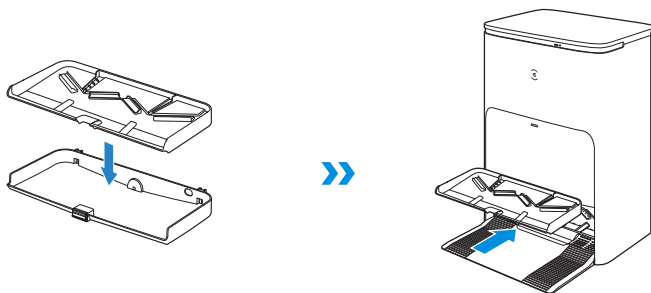


Provedte údržbu podložky na mytí mopu

1. Vyjměte odnímatelnou podložku a základní filtr a umyjte je.



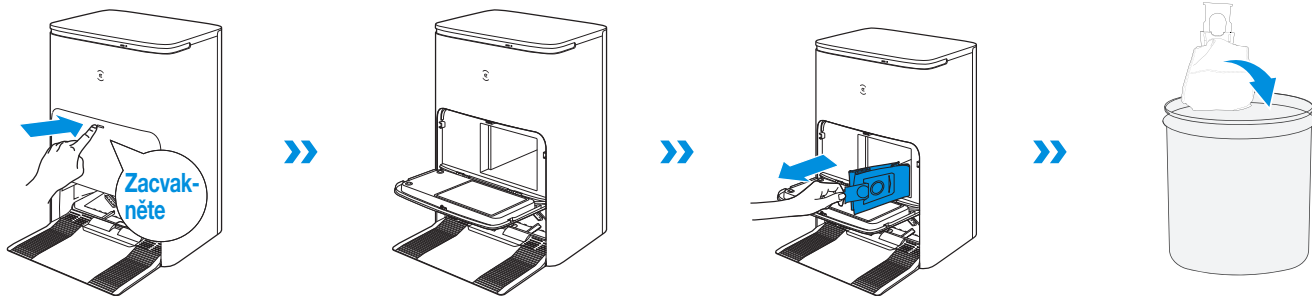
2. Provedte instalaci



Poznámka: Instalujte podložku na mytí mopu správně, abyste předešli poruše.

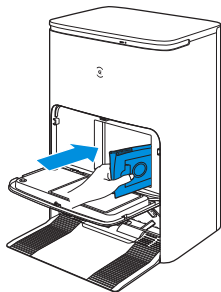
Provedte údržbu sáčku na prach

1. Vyhodte sáček na prach.



Podržení za rukojeť vytáhnete sáček na prach, což efektivně zabrání úniku prachu.

2. Vyčistěte oddíl pro sběr nečistot suchým hadrem a vložte nový sáček na prach

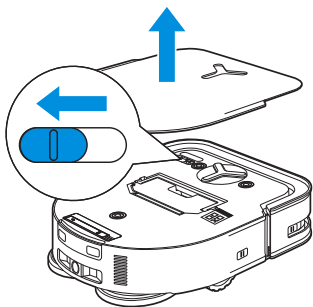


3. Zavřete oddíl pro sběr nečistot.



SKLADOVÁNÍ


Před uskladněním robota DEEBOT plně dobijte a vypněte. Dobíjejte baterii vždy po uplynutí doby 1,5 měsíce, abyste předešli přílišnému vybití.




! **Poznámka:** • Robota DEEBOT nelze dobíjet, když je vypnutý.


- Pokud DEEBOT neuklízí, doporučuje se ho ponechat zapnutého a dobíjet.
- Pokud je baterie příliš vybitá nebo jste ji dlouhou dobu nepoužívali, nepůjde robota DEEBOT dobít. Kontaktujte společnost ECOVAC s žádostí o pomoc. Baterii sami nerozebírejte.

Řešení obtíží

Č.	Porucha	Možné příčiny	Řešení
1	Robot DEEBOT se nemůže připojit k aplikaci ECOVACS HOME.	Zadali jste nesprávný název nebo heslo pro WiFi síť.	Vložte správný název a heslo domácí WiFi sítě.
		DEEBOT je mimo dosah signálu domácí WiFi sítě.	Přesvědčte se, že je DEEBOT v dosahu signálu domácí WiFi sítě. Snažte se zůstat co nejlíže Wi-Fi signálu.
		Robot DEEBOT není ve stavu konfigurace.	Stisknutím tlačítka RESET připojte robota DEEBOT ke svému telefonu pomocí Bluetooth. Pokud se to nepodaří, stiskněte tlačítko RESET a  a připojte se přes aplikaci ECOVACS HOME.
		Na seznamu Wi-Fi není žádná Wi-Fi.	1. Zkontrolujte, zda název Wi-Fi neobsahuje speciální znaky. Nepoužívejte speciální znaky, jako !@#& ¥%^_. 2. Nepoužívejte síť 5 Ghz.
		Nainstalovali jste nesprávnou aplikaci.	Stáhněte a nainstalujte si aplikaci ECOVACS HOME.
2	Mapa se ztratila.	Když robota během úklidu přemístíte, může se mapa ztratit.	Mapu obnovte přesunutím robota DEEBOT před stanicí. Vyhledejte obnovenou mapu ve správě map a obnovte ji kliknutím na „Použít tuto mapu“. Mapu můžete zamknout v aplikaci ECOVACS HOME. Pokud bude tento problém přetrvávat i po vyzkoušení výše uvedených řešení, restartujte mapování.
3	V aplikaci nelze vytvořit mapu nábytkem.	Přemístění robota DEEBOT během úklidu může způsobit ztrátu mapy.	Během úklidu nepřemísťujte robota DEEBOT.
		Automatický úklid není dokončený.	Přesvědčte se, že se robot DEEBOT po úklidu automaticky vrátil do stanice.
4	Postranní kartáč robota DEEBOT během použití vypadá.	Postranní kartáč není správně nasazený.	Dbejte, aby postranní kartáč zacvaknul.
5	Nenalezen žádný signál. Nelze provést návrat do stanice	Stanice není správně umístěná.	Umístěte stanici správně podle pokynů v sekci [Dobíjení robota DEEBOT].
		Stanice není napájena nebo je manuálně přemístěná.	Zkontrolujte, zda je stanice připojená ke zdroji napájení. Nepřemísťujte stanici manuálně.
		Robot DEEBOT nezahájil úklid ze stanice.	Doporučujeme, aby robot DEEBOT zahájil úklid ze stanice.
		Dobíjecí trasa je zablokována. Příklad: dveře do místnosti se stanicí jsou zavřené.	Udržujte dobíjecí trasu volnou.

Č.	Porucha	Možné příčiny	Řešení
6	DEEBOT se vrací do stanice ještě před tím, než dokončí úklid.	Místnost je příliš velká a robot DEEBOT se potřebuje vrátit a dobít.	Aktivujte funkci nepřetržitého úklidu. Více podrobností naleznete v pokynech v aplikaci.
		Robot DEEBOT se nemůže dostat do určitých míst blokových nábytkem nebo jinými překážkami.	Uspořádejte prostor určený k úklidu tak, aby byl nábytek a drobné předměty na svém místě.
7	Robot DEEBOT se nedokáže nabíjet.	DEEBOT není zapnutý (ON).	Zapněte robota DEEBOT.
		Dobíjecí kontakty robota DEEBOT nejsou spojeny s dobíjecími kontakty stanice.	Zkontrolujte, zda se dobíjecí kontakty robota připojily k dobíjecím kontaktům stanice a  blikají. Zkontrolujte, zda nejsou dobíjecí kontakty robota DEEBOT a stanice znečištěné. Vyčistěte tyto součásti podle pokynů v sekci [Údržba].
		Stanice není připojena k napájení.	Ujistěte se, že je stanice připojena k napájení.
8	Přístroj je během úklidu velmi hlučný.	Postranní kartáč a pohyblivý gumový kartáč jsou zamotané. Nádoba na nečistoty a filtr jsou zablokované.	Doporučujeme pravidelně čistit postranní kartáč, pohyblivý gumový kartáč, odpadní nádobu, filtr atd.
		Robot DEEBOT je v režimu Max.	Přepněte do standardního režimu.
9	DEEBOT se v průběhu úklidu zasekne a poté se zastaví.	Robot DEEBOT se zamotal do překážky na podlaze (elektrické kabely, závěsy, třásně koberce atd.).	DEEBOT se různými způsoby pokusí vymanit se z překážky. Pokud se mu to nepodaří, odstraňte překážky ručně a znovu robota zapněte.
		DEEBOT může uvíznout pod nábytkem, pod nímž je mezera podobně vysoká, jako je samotný robot.	Použijte fyzickou překážku nebo v aplikaci ECOVACS HOME nastavte virtuální hranici.
		Robot DEEBOT uvízl v úzkém prostoru.	Pokliděte domácnost. Nebo nastavte fyzickou překážku. Nebo nastavte v aplikaci ECOVACS HOME virtuální hranici.
10	Když robot DEEBOT uklízí, dochází k následujícím problémům: neuspořádaná trasa úklidu, odchylná od trasy úklidu, opakovaný úklid nebo vynechání drobných oblastí určených k úklidu. (Pokud se v prostoru nachází místo, které dočasně nebylo uklizeno, robot DEEBOT automaticky uklidí vynechané místo. Někdy robot DEEBOT vstoupí znovu do již uklizené místnosti, což nepředstavuje opakovaný úklid, ale situaci, kdy robot hledá vynechaný prostor.)	Předměty, jako jsou kabely nebo přezůvky, které se nachází na podlaze, blokují robota DEEBOT.	Pokliděte před spuštěním úklidu předměty poházené po podlaze, jako jsou kabely nebo přezůvky. Pokud se vyskytnou vynechaná místa, DEEBOT je uklidí sám, nezasahujte do nich (např. přesouváním robota DEEBOT nebo blokováním trasy).
		Může se stát, že řídicí kolečka uklouznou po podlaze, když se robot DEEBOT pohybuje po schodech, přes práh nebo přechodovou lištu, což ovlivní jeho vyhodnocení prostředí domácnosti jako celku.	Doporučujeme zavřít dveře do takového prostoru a uklidit ho samostatně. Po vyčištění se DEEBOT vrátí na výchozí místo. Můžete jej bez obav používat.
		Provoz na čerstvě navoskovaných a naleštěných podlahách nebo hladké dlažbě, což má za následek menší tření řídicího kola o podlahu.	Než zahájíte úklid, počkejte, až vosk zaschne.
		Vzhledem k rozdílnostem domácího prostředí nelze některé oblasti uklízet.	Pokliděte prostředí domácnosti tak, aby do něj mohl robot DEEBOT vstoupit za účelem úklidu.

Č.	Porucha	Možné příčiny	Řešení
11	Zpoždění dálkového ovládání.	Wi-Fi signál je slabý, což způsobuje pomalé načítání videa.	Používejte robota DEEBOT v prostoru s dobrým Wi-Fi signálem.
12	Po návratu do stanice robot DEEBOT nevyprázdní nádobu na nečistoty.	Funkce automatického vyprázdnění nebyla v aplikaci ECOVACS HOME zapnuta.	Zapněte v aplikaci ECOVACS HOME funkci automatického vyprázdnění.
		Sáček na prach není vložen do stanice.	Vložte sáček na prach a zavřete víko oddílu pro sběr nečistot.
		Manuální přesunutí robota DEEBOT do stanice nemusí vyvolat funkci automatického vyprázdnění.	Doporučujeme nechat robota DEEBOT, aby se do stanice vrátil sám. Nepřesunujte ho manuálně.
		V režimu „Nerušit“ robot DEEBOT po návratu do stanice neprovede vysypání nečistot.	Vypněte režim „Nerušit“ v aplikaci ECOVACS HOME nebo spusťte vyprázdnění nádoby na nečistoty manuálně.
		Stanice zaznamenala snížení efektivity vyprazdňování.	Vyměňte sáček na prach podle pokynů v sekci [Údržba] a zavřete oddíl pro sběr nečistot. Pokud po výzvě z aplikace ECOVACS HOME ještě není sáček na prach plný, můžete ho vrátit zpět.
		Pokud jste vyloučili výše uvedené možné příčiny, mohou být komponenty stanice porouchané.	Obraťte se na zákaznické centrum a požádejte o pomoc.
13	Nedochází k vyprazdňování nádoby na prach.	Stanice zaznamenala snížení efektivity vyprazdňování.	Vyměňte sáček na prach podle pokynů v sekci [Údržba] a zavřete oddíl pro sběr nečistot. Pokud po výzvě z aplikace ECOVACS HOME ještě není sáček na prach plný, můžete ho vrátit zpět.
		Výstup nádoby na prach blokuje cizí předměty.	Vyjměte nádobu na prach a vyčistěte otvory od cizích předmětů.
14	Vnitřní strana oddílu pro sběr nečistot je špinavá.	Jemné částice se do vnitřní části oddílu pro sběr nečistot dostanou přes sáček na prach.	Vyčistěte vnitřní stranu oddílu pro sběr nečistot.
		Sáček na prach je rozbitý.	Zkontrolujte sáček na prach. Vyměňte ho.
15	Během chodu spotřebiče dochází k vypadávání nečistot.	Výstup nádoby na prach blokuje cizí předměty.	Vyjměte nádobu na prach a vyčistěte otvory od cizích předmětů.
16	Destička podložky na vytírání se neotáčí.	Destička podložky na vytírání není správně nasazená.	Nasaďte destičku podložky na vytírání správně. Cvaknutí značí správné nasazení
		Destičku podložky na vytírání blokuje cizí předměty.	Odstraňte cizí předměty.
17	Robot DEEBOT nereaguje na pokyny stanice.	Robot DEEBOT není ve stanici.	Přesvědčte se, že je robot DEEBOT ve stanici.

Č.	Porucha	Možné příčiny	Řešení
18	Řídicí kolečka jsou zablokovaná.	Řídicí kolečka jsou zablokovaná cizími předměty.	Otáčejte řídicími kolečky a mačkejte na ně, abyste zkontrolovali, zda na nich není omotaný nebo zaseknutý cizí předmět. Pokud tomu tak je, ihned je vyčistěte. Pokud tento problém přetrvává, obraťte se na zákaznické centrum.
19	Když je podložka na mytí mopu plná vody a vodu nelze vypustit, ozve se hlas, že podložka na mytí mopu je plná.	Nádržka na špinavou vodu není správně vložená.	Zatlačte na nádržku na špinavou vodu, abyste se přesvědčili, zda je správně vložená.
		Těsnicí zátky nádržky na špinavou vodu nejsou správně vložené.	Zkontrolujte, zda jsou těsnicí zátky správně vložené.
		Stanice nemůže normálně vypustit vodu.	Zmáčkněte dlouze  , abyste se přesvědčili, zda může stanice správně načerpat vodu. Pokud je voda úspěšně načerpána, osušte čidlo přečerpání vody podložky na mytí mopu. Pokud stanice neprovádí čerpání vody, zkontrolujte, zda není mezi nádržkou na špinavou vodu a stanicí cizí předmět a případně ho odstraňte.
		Sací otvor podložky na mytí mopu blokuje cizí předmět.	Přesvědčte se, že v sacím otvoru podložky na mytí mopu není cizí předmět.
		Hlasové upozornění se ozývá i po vyzkoušení výše uvedených řešení.	Vypněte a zapněte stanici. Pokud tento problém přetrvává, obraťte se na zákaznické centrum.
		Podložka na mytí mopu a základní filtr jsou špinavé	Umyjte podložku na mytí mopu a základní filtr čistou vodou.

Technické údaje

Model	DDX19
Jmenovitý příkon	20 V === 2 A
Čas dobíjení	5 h
Model stanice	CH2358
Jmenovitý příkon	220–240 V ~ 50–60 Hz
Jmenovitý výstup	20V === 2A
Jmenovitý vstupní proud (nabíjení)	0,5A
Výkon (vyprazdňování)	1000 W
Výkon (vytírání horkou vodou)	1650 W
Frekvenční pásmo provozu	2400–2483,5MHz
Maximální efektivní izotropní vyzařovaný výkon	Bluetooth LE: 9 dBm
	2,4 GHz Wi-Fi: 19 dBm

Poznámka: Technologie a design se v rámci neustálého zlepšování produktu může změnit. Objevte další příslušenství na <https://www.ecovacs.com>.

**Výhradný dovozca a distribútor značky ECOVACS pre SR:
Výhradní dovozce a distributor značky ECOVACS pro ČR:**

PLAY Electronics, s.r.o.

Prieložy 1166/1D, 010 07 Žilina
Slovenská republika

info@ecovacsrobot.sk
info@ecovacsrobot.cz

www.ecovacsrobot.sk
www.ecovacsrobot.cz

Hlučnost: ≤68 dB (Testované v laboratóriu ECOVACS.)
Hlučnost: ≤68 dB (Testováno v laboratoři ECOVACS.)

Úplné znenie vyhlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na webovej adrese:

www.ecovacsrobot.sk/vyhlasenieozhode

Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na webové adrese:

www.ecovacsrobot.cz/prohlasenioshode

Výrobce / výrobca:

Ecovacs Home Service Robotics Co., Ltd.

No. 518 Songwei Road, Wusongjiang industry Park, Guoxiang Street,
Wuzhong District, Suzhou, Jiangsu, Čína.